Acer Projector

Serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/ P5260i/P5270/P5280/P5370W Manual de utilizare

Copyright © 2007. Acer Incorporated.
Toate drepturile rezervate.

Manual de utilizare Proiector Acer serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280/
P5370W
Publicare inițială: 11/2007

Informațiile din acest document pot fi modificate periodic, fără obligația de notificare a niciunei persoane privind revizuirile sau modificările. Aceste modificări vor fi incluse în noile ediții ale acestui manual sau în documente şi publicații suplimentare. Această companie nu face nicio declarație şi nu oferă nicio garanție, expresă sau implicită, privind conținutul acestui document şi nu îşi asumă garanțiile implicite de calitate comercială sau de adecvare pentru un scop specific.

Înregistrați numărul de model, numărul de serie, data achiziționării şi locul achiziționării în rubricile de mai jos. Numărul de serie şi numărul de model sunt înregistrate pe eticheta imprimată pe proiector. Orice corespondență privind aparatul trebuie să conțină numărul de serie, numărul de model şi informațiile de achiziționare.

Nicio parte a acestei publicații nu se poate reproduce, stoca pe un sistem de recuperare a informațiilor sau transmite, sub nicio formă şi prin nici un mijloc, electronic, mecanic, prin fotocopiere, prin înregistrare sau altfel, fără permisiunea scrisă anterioară a firmei Acer Incorporated.

Proiector Acer serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280/P5370W

Număr model: _____

Număr de serie: _____

Data achiziționării: _____

Locul achiziționării: _____

Acer şi sigla Acer sunt mărci comerciale înregistrate ale companiei Acer Incorporated. Numele de produse sau mărcile comerciale ale altor companii utilizate în acest document exclusiv în scop de identificare aparțin companiilor respective.

"HDMI™, logo-ul HDMI şi Interfața Multimedia de Definiție Înaltă sunt mărci sau mărci înregistrate ale HDMI Licensing LLC."

Informații pentru siguranța şi confortul dvs.

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni. Păstrați acest document pentru consultări ulterioare. Respectați avertizările şi urmați instrucțiunile specificate pe produs.

Oprirea produsului înainte de curățare

Înainte de curățare, deconectați produsul de la priza de curent alternativ. Nu utilizați substanțe de curățare lichide sau cu aerosoli. Curățați produsul cu o cârpă umedă.

Măsuri de siguranță la conectarea şi deconectarea electrică a aparatului

Respectați indicațiile următoare la conectarea/deconectarea electrică la/de la sursa de alimentare externă:

- Instalați sursa de alimentare înainte de a conecta cablul de alimentare la priza de c.a..
- Deconectați cordonul de c.a. înainte de a deconecta sursa de alimentare de la proiector.
- Dacă sistemul are mai multe surse de alimentare, deconectați electric sistemul deconectând toate cablurile de alimentare de la sursele respective.

Instrucțiuni de accesibilitate

Asigurați-vă că priza de c.a. la care conectați cablul de alimentare este uşor accesibilă şi că este amplasată cât mai aproape posibil de operatorul echipamentului. Atunci când trebuie să deconectați electric echipamentul, nu uitați să deconectați cablul de alimentare de la priza de c.a.

Avertizări!

- Nu utilizați produsul în apropierea apei.
- Nu aşezați produsul pe un cărucior, un stand sau o masă instabile. Dacă produsul cade, se poate deteriora grav.
- Sloturile şi deschiderile sunt prevăzute pentru ventilație, asigurându-se o funcționare fiabilă a produsului şi protejarea sa împotriva supraîncălzirii. Aceste deschideri nu trebuie să fie blocate sau acoperite. Pentru a evita blocarea deschiderilor, nu aşezați niciodată produsul pe pat, pe canapea, pe covor sau pe o suprafață similară.

Acest produs nu trebuie amplasat niciodată lângă sau pe un radiator de căldură, pe un calorifer sau într-o structură închisă (cu excepția cazului în care aceasta este ventilată corespunzător).

- Nu introduceți niciodată obiecte în produs prin sloturi, deoarece aceste obiecte ar putea atinge puncte sau componente proeminente conectate la tensiuni periculoase, ceea ce ar putea cauza incendii sau electrocutări. Evitați vărsarea

oricăror lichide pe produs sau în interiorul acestuia.

- Pentru a evita deteriorarea componentelor interne şi preveni scurgerile de electrolit din baterii, nu plasați produsul pe suprafețe care vibrează.
- Nu utilizați niciodată produsul în încăperi situate sub săli de sport sau oricare alte medii supuse vibrațiilor, deoarece se pot produce scurtcircuite sau deteriorări ale componentelor rotative sau ale lămpii.

Alimentarea cu energie electrică

- Acest produs trebuie alimentat numai de la tipul de sursă indicat pe etichetă. Dacă nu sunteți sigur de tipul de alimentare de care dispuneți, consultați distribuitorul sau compania locală de furnizare a energiei electrice.
- Nu aşezați niciun fel de obiecte pe cablul de alimentare. Nu amplasați produsul în locuri unde este posibilă călcarea de către persoane a cablului de alimentare.
- Dacă utilizați pentru alimentarea electrică a produsului un cablu prelungitor, asigurați-vă că intensitatea nominală a echipamentului nu depăşeşte intensitatea nominală a cablului prelungitor. De asemenea, asigurați-vă că intensitatea nominală totală pentru toate produsele conectate la priza de c.a. nu depăşeşte intensitatea nominală a siguranței corespunzătoare.
- Nu supraîncărcați priza de c.a. prin conectarea prea multor dispozitive. Sarcina totală a sistemului nu trebuie să depăşească 80% din intensitatea nominală a branşamentului. Dacă se utilizează barete de conectare, sarcina nu trebuie să depăşească 80% din intensitatea nominală de intrare a baretei.
- Adaptorul de c.a. al acestui produs este echipat cu o fişă de conectare trifilară cu legare la pământ. Fişa se conectează numai la o priză de c.a. cu legare la pământ. Înainte de conectarea fişei adaptorului de c.a., asigurați-vă că priza de c.a. este legată la pământ în mod corespunzător. Nu conectați fişa la o priză de c.a. nelegată la pământ. Pentru detalii, contactați un electrician.

Avertizare! Clema de punere la pământ este un element de siguranță. Utilizarea unei prize de c.a. nelegată corespunzător la pământ poate avea cauza electrocutarea şi/sau rănirea unor persoane.

Notă: Clema de punere la pământ asigură şi o protecție bună împotriva zgomotului neaşteptat produs de alte echipamente electrice din apropiere, care pot interfera cu funcționarea acestui produs.

- Conectați produsul la sursa de c.a. numai prin intermediul cablului de alimentare furnizat. Dacă este necesară înlocuirea cablului de alimentare, asigurați-vă că noul cablu se conformează următoarelor cerințe: tip detaşabil, listat UL/certificat CSA, tip SPT-2, minim 7A 125V, aprobat VDE sau echivalent, lungime maximă de 4,6 metri (15 picioare).

Depanarea produsului

Nu încercați să efectuați dvs. înşivă operații de service asupra produsului; deschiderea sau îndepărtarea carcaselor vă poate expune la tensiuni periculoase şi la alte riscuri. Pentru toate operațiile de service, contactați un personal de service calificat.

Deconectați produsul de la priza de c.a. şi contactați pentru service un personal calificat atunci când:

- cablul de alimentare este deteriorat, tăiat sau uzat
- s-a vărsat lichid în produs
- produsul a fost expus la ploaie sau la apă
- produsul a fost scăpat jos sau carcasa s-a deteriorat
- produsul manifestă modificări evidente ale performanțelor funcționale, indicând necesitatea efectuării unor operații de service
- produsul nu funcționează normal în condițiile respectării instrucțiunilor de utilizare

Notă: Reglați numai acele controale prezentate în instrucțiunile de utilizare, deoarece reglarea necorespunzătoare a altor controale poate cauza defecțiuni şi va necesita operații de durată ale unui tehnician calificat în vederea restabilirii funcționării normale a produsului.

Avertizare! Din rațiuni de siguranță, nu utilizați componente necompatibile atunci când adăugați sau schimbați anumite componente. Consultați distribuitorul pentru detalii privind opțiunile de achiziție.

Aparatul şi elementele adiționale pot conține componente de dimensiuni mici. Nu permiteți accesul copiilor mici la aceste componente.

Informații de siguranță suplimentare

- Nu priviți spre lentilele proiectorului atunci când lampa este aprinsă. Strălucirea intensă vă poate afecta ochii.
- Porniți mai întâi proiectorul şi de abia apoi sursele de semnal.
- Nu plasați produsul în următoarele medii:
  - Spații închise sau ventilate insuficient. La mai puțin de 50 cm de pereți, pentru a se permite circulația liberă a aerului în jurul proiectorului.
  - Locuri unde temperatura poate deveni excesiv de mare – de exemplu într-un autovehicul cu toate geamurile închise.
  - Locuri unde umiditatea excesivă, praful sau fumul de țigară pot contamina componentele optice, scurtând durata de exploatare şi întunecând imaginea.
  - În apropierea alarmelor de incendiu.
  - Locuri unde temperatura ambiantă depăşeşte 40 ºC/104 ºF.
  - La altitudini mai mari de 3.000 m (10.000 picioare).
- Deconectați imediat proiectorul dacă observați anomalii de funcționare. Nu

utilizați proiectorul dacă din acesta iese fum, se degajă miros sau se aud zgomote neobişnuite. În aceste condiții se pot produce incendii sau electrocutări. Într-o asemenea situație, deconectați imediat proiectorul de la sursa de energie electrică şi contactați distribuitorul.

- Nu utilizați produsul neîntrerupt şi nu-l aruncați. Contactați distribuitorul pentru inspectarea produsului.
- Nu orientați lentilele proiectorului către soare. Se pot declanşa incendii.
- Atunci când opriți proiectorul, vă recomandăm să aşteptați finalizarea ciclului de răcire înainte de deconectarea de la sursa de energie electrică.
- Nu întrerupeți brusc alimentarea cu energie electrică şi nu deconectați proiectorul de la sursa de alimentare electrică în timpul funcționării. Într-o asemenea situație, se poate arde lampa, se pot produce incendii sau electrocutări ori pot surveni alte situații periculoase. Cel mai bine este ca, înainte de a opri alimentarea cu energie electrică, să aşteptați oprirea ventilatorului.
- Nu atingeți grilajul de evacuare a aerului şi placa inferioară, deoarece acestea se înfierbântă.
- Dacă proiectorul este echipat cu filtru de aer, curățați-l frecvent. Atunci când filtrul de aer sau sloturile de ventilare sunt înfundate cu murdărie sau cu praf, temperatura din interiorul proiectorului poate creşte excesiv, cauzând defectarea acestuia.
- Nu priviți spre grilajul de evacuare a aerului în timpul funcționării proiectorului. În caz contrar, vă puteți răni ochii.
- Deschideți întotdeauna obturatorul lentilelor sau îndepărtați capacele de protecție ale acestora atunci când proiectorul este pornit.
- Nu blocați lentilele proiectorului cu un obiect în timpul funcționării proiectorului, deoarece obiectul se poate înfierbânta şi deforma sau poate cauza chiar un incendiu. Pentru a stinge temporar lampa, apăsați pe butonul HIDE de pe proiector sau de pe telecomandă.
- În timpul funcționării proiectorului, lampa devine extrem de fierbinte. Înainte de a demonta ansamblul lămpii pentru înlocuire, lăsați proiectorul să se răcească aproximativ 45 de minute.
- Nu utilizați lămpile peste durata nominală de exploatare. În situații rare, lampa se poate sparge.
- Nu înlocuiți niciodată ansamblul lămpii sau componente electronice atunci când proiectorul este alimentat electric.
- Produsul detectează singur durata de exploatare a lămpii. Înlocuiți obligatoriu lampa atunci când se afişează un mesaj de avertizare.
- Atunci când înlocuiți lampa, lăsați proiectorul să se răcească şi urmați instrucțiunile de înlocuire.
- Reinițializați funcția "Lamp Hour Reset" (Reinițializare ore funcționare lampă) din meniul OSD "Management" (Administrare) după înlocuirea modulului lămpii.
- Nu încercați să dezasamblați proiectorul. În interiorul aparatului sunt tensiuni periculoase. Singura componentă înlocuibilă de către utilizator este lampa, care are propriul capac amovibil. Pentru operațiile de service, contactați numai un personal de service calificat.
- Nu orientați proiectorul în direcție verticală. Proiectorul se poate răsturna, deteriorându-se sau rănind persoane.
- Acest produs este capabil să afişeze imagini inversate pentru instalare cu montare pe tavan. Pentru montarea proiectorului, utilizați exclusiv setul de montare Acer. Asigurați-vă că proiectorul este instalat în condiții de siguranță.

Mediul de exploatare pentru utilizarea funcției wireless (opțional)

Avertizare! Din rațiuni de siguranță, opriți toate aparatele wireless sau radioemițătoare atunci când utilizați proiectorul în următoarele condiții. Aceste aparate includ, însă nu se limitează la: rețele LAN wireless (WLAN), Bluetooth şi/sau 3G.

Respectați toate reglementările regionale în vigoare şi opriți întotdeauna aparatul atunci când utilizarea sa este interzisă sau poate genera interferențe ori pericole. Utilizați întotdeauna aparatul numai în pozițiile normale de funcționare. Atunci când este utilizat normal şi antena sa este poziționată la cel puțin 1,5 cm (5/8 țoli) de corp, acest aparat se conformează cerințelor privind expunerea la RF. Corpul nu trebuie să conțină metal şi trebuie să poziționați aparatul față de corp la distanța specificată anterior.

Pentru a transmite cu succes fişiere de date sau mesaje, aparatul necesită o conexiune de calitate bună la rețea. În unele cazuri, transmiterea de fişiere de date sau de mesaje poate întârzia până când devine disponibilă o astfel de conexiune.

Asigurați-vă că instrucțiunile de mai sus privind distanțele de separare se respectă pe întreaga durată a transmisiei.

Unele componente ale aparatului sunt magnetice. Materialele metalice pot fi atrase de aparat. De aceea, persoanele cu proteze auditive nu trebuie să stea cu urechile foarte aproape de aparat. Nu plasați în apropierea paratului carduri de credit sau alte medii de stocare magnetice, deoarece este posibilă ştergerea informațiilor stocate pe acestea.

Aparate medicale

Funcționarea oricărui echipament radiotransmițător, inclusiv a telefoanelor wireless, poate interfera cu funcționarea aparatelor medicale protejate necorespunzător. Dacă aveți întrebări, solicitați de la un medic sau de la producătorul aparatului medical informații privind ecranarea acestuia împotriva surselor externe de RF. Opriți aparatul în centrele medicale unde sunt afişate reglementări în acest sens. Este posibil ca în spitale sau în centre medicale să se utilizeze echipamente sensibile la transmisiile externe de RF.

Stimulatoare cardiace. Producătorii de stimulatoare cardiace recomandă menținerea unei distanțe minime de 15,3 cm (8 țoli) între aparatele wireless şi stimulatoarele cardiace (pentru a se evita interferențele potențiale). Aceste recomandări concordă cu recomandările şi cu rezultatele studiilor independente efectuate de Wireless Technology Research. Persoanele cu stimulatoare cardiace trebuie să respecte următoarele reguli:

- Să mențină o distanță mai mare de 15,3 cm (6 țoli) de la aparat la stimulatorul cardiac.
- Să nu mute aparatul atunci când acesta este pornit. În cazul în care observați interferențe, opriți aparatul înainte de a-l muta.

Proteze auditive. Unele aparate digitale wireless pot interfera cu anumite tipuri de proteze auditive. Dacă apar interferenţe, consultaţi firma de service.

Vehicule

Semnalele de RF pot afecta sistemele electronice instalate necorespunzător sau ecranate neadecvat din vehiculele cu motor – sisteme de injecţie electronică a combustibilului, sisteme electronice de frânare antipatinare (antiblocare), sisteme de controlare electronică a vitezei şi sisteme airbag. Pentru informaţii suplimentare, consultaţi producătorul sau reprezentantul acestuia ori verificaţi vehiculul sau echipamentele adăugate. Aparatul trebuie depanat sau instalat într-un vehicul numai de către un personal calificat. Instalarea defectuoasă şi service-ul necorespunzător pot fi periculoase şi pot invalida garanţia aplicabilă produsului. Verificaţi periodic montarea şi funcţionarea corespunzătoare a tuturor echipamentelor wireless din vehicul. Nu depozitaţi sau transportaţi gaze/lichide inflamabile sau materiale explozibile în acelaşi compartiment cu aparatul sau componentele/dispozitivele auxiliare. Reţineţi că airbag-urile cu care sunt echipate unele vehicule se umflă cu forţă mare. Nu plasaţi obiecte, inclusiv echipamente wireless instalate sau portabile în zona de deasupra airbag-ului sau în zona de deschidere a acestuia. Dacă echipamentele wireless din interiorul vehiculelor sunt instalate necorespunzător şi airbag-ul se umflă, se pot produce răniri grave.

Utilizarea aparatului în timpul zborului cu avionul este interzisă. Opriţi aparatul înainte de a urca la bordul unui avion. Utilizarea teledispozitivelor wireless într-un avion poate fi periculoasă pentru funcţionarea acestuia, poate întrerupe reţeaua de telefonie wireless şi poate fi ilegală.

Medii potenţial explozibile

Opriţi aparatul atunci când vă aflaţi în orice zonă cu atmosferă potenţial explozibilă şi respectaţi toate semnele şi instrucţiunile. Atmosfere potenţial explozibile există şi în zonele unde, în mod normal, vi se recomandă oprirea motorului vehiculului. În aceste zone, scânteile pot provoca explozii sau incendii cauzatoare de răniri sau decesul unor persoane. Opriţi aparatul în punctele de alimentare (de exemplu lângă pompele de benzină din staţiile de staţiile de service). Respectaţi interdicţiile de utilizare a echipamentelor radioemiţătoare în zonele de depozitare şi de distribuire a carburanţilor, în uzinele chimice sau în locurile unde se desfăşoară explozii controlate. Frecvent – însă nu întotdeauna –, zonele cu atmosferă potenţial explozibilă sunt marcate explicit. Acestea includ punţile inferioare ale vapoarelor, zone de transferare sau de depozitare a substanţelor chimice, vehicule care utilizează gaz petrolier lichefiat (de exemplu propan sau butan) şi zone unde aerul conţine substanţe chimice sau particule precum granule, praf sau pulberi metalice.

Protejarea auzului

Pentru a vă proteja auzul, respectaţi următoarele instrucţiuni.

- Creşteţi volumul gradual, până când sunetul se aude clar şi fără să vă afecteze confortul.
- Nu creşteţi volumul sonor după ce urechile s-au adaptat la nivelul curent.
- Nu ascultaţi muzică la volum mare şi timp îndelungat.
- Nu creşteţi volumul sonor pentru a acoperi zgomotul ambiant.
- Reduceţi volumul sonor dacă nu mai auziţi persoanele care vorbesc lângă dvs..

Instrucțiuni de evacuare

După ce nu îl mai folosiți, nu aruncați acest dispozitiv electronic la gunoi. Pentru a minimiza poluarea şi a asigura protecție maximă a mediului înconjurător, reciclați-l. Pentru mai multe informații despre reglementările WEEE (Waste from Electrical and Electronics Equipment – Evacuarea echipamentelor electrice şi electronice), vizitați site-ul Web de la adresa **http://global.acer.com/about/sustainability.htm**

Reciclarea mercurului

Pentru proiectoarele sau produsele electronice care conțin monitoare sau afişaje LCD/CRT:

Lămpile din acest produs conțin mercur şi trebuie reciclate sau evacuate conform legislației locale, naționale sau federale. Pentru informații suplimentare, contactați Electronic Industries Alliance la www.eiae.org. Pentru informații privind evacuarea lămpilor, accesați site-ul Web de la adresa **www.lamprecycle.org**

Instrucțiuni preliminare

Note privind utilizarea

Operații indicate:

- Opriți produsul înainte de curățare.
- Curățați carcasa afişajului cu un material textil moale umezit într-o soluție detergentă de concentrație mică.
- Dacă nu utilizați produsul o perioadă mai îndelungată, scoateți fişa cablului de alimentare din priza de c.a.

Operații contraindicate:

- Blocarea sloturilor şi a deschiderilor prevăzute pentru ventilare.
- Utilizarea substanțelor de curățare abrazive, a cerurilor sau a solvenților pentru curățarea aparatului.
- Utilizarea aparatului în următoarele condiții:
  - În medii cu temperaturi extreme sau foarte umede.
  - În zone excesiv de murdare sau cu foarte mult praf.
  - Lângă aparate care generează câmpuri magnetice puternice.
  - Expunerea la radiația solară directă.

Precauții

Respectați toate avertizările, măsurile de precauție şi instrucțiunile de întreținere din acest manual pentru a maximiza durata de exploatare a aparatului.

Avertizări:

- Nu priviți spre lentilele proiectorului atunci când lampa este aprinsă. Strălucirea intensă vă poate afecta ochii.
- Pentru a reduce riscul de incendiu sau de electrocutare, nu expuneți acest produs la ploaie sau la umezeală.
- Nu deschideți carcasa aparatului şi nu dezasamblați aparatul, deoarece vă expuneți pericolului de electrocutare.
- Atunci când înlocuiți lampa, lăsați proiectorul să se răcească şi urmați instrucțiunile de înlocuire.
- Produsul detectează singur durata de exploatare a lămpii. Înlocuiți obligatoriu lampa atunci când se afişează un mesaj de avertizare.
- Reinițializați funcția "Lamp Hour Reset" (Reinițializare ore funcționare lampă) din meniul OSD "Management" (Administrare) după înlocuirea modulului lămpii.
- Atunci când opriți proiectorul, vă recomandăm să aşteptați finalizarea ciclului de răcire înainte de deconectarea de la sursa de energie electrică.
- Porniți mai întâi proiectorul şi de abia apoi sursele de semnal.
- Nu utilizați capacul pentru lentile atunci când proiectorul este în funcțiune.
- Atunci când lampa atinge durata maximă de funcționare, aceasta se va arde. Este posibil ca arderea lămpii să fie însoțită de un pocnet. În această situație, proiectorul nu va mai porni până când modulul lămpii nu este înlocuit. Pentru a înlocui lampa, urmați procedurile din secțiunea "Înlocuirea lămpii".

Conținut

Informații pentru siguranța şi confortul dvs. iii

Instrucțiuni preliminare xi

- Note privind utilizarea xi
- Precauții xi

Introducere 1

- Caracteristicile produsului 1
- Conținutul livrat 2
- Prezentare generală a proiectorului 3
  - Descriere 3
  - Panou de control 4
  - Configurația telecomenzii 6

Noțiuni de bază 9

- Conectarea proiectorului 9
- Conectarea proiectorului pentru funcția wireless 10
- Pornirea/Oprirea proiectorului 11
  - Pornirea proiectorului 11
  - Oprirea proiectorului 12
- Reglarea imaginii proiectate 13
  - Reglarea înălțimii imaginii proiectate 13
  - Optimizarea dimensiunii şi a distanței imaginii 14
  - Obținerea unei anumite dimensiuni a imaginii prin reglarea distanței şi a raportului de transfocare 18

Controale utilizator 22

- Tehnologia Acer Empowering 22
- Meniuri OSD 23
- Setările pentru culori 24
- Setările pentru imagine 25
- Setările de administrare 27
- Setările audio 29
- Setările de limbă 30

Anexe 31

- Depanare 31

Prezentare definiții LED & alarme 36
Înlocuirea lămpii 37
Instalarea suportului pentru montare pe tavan 38
Specificații 41
Moduri compatibilitate 43
48
Note despre reglementări şi siguranță 49

Introducere

Caracteristicile produsului

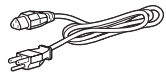
Acest produs este un proiector monocip DLP®. Caracteristici principale:

- Tehnologie DLP®
- P1165/P1165P: Rezoluție nativă: 800 x 600 SVGA
  Serie P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280: Rezoluție nativă: 1024 x 768 XGA
  P5370W: Rezoluție nativă: 1280 x 800 WXGA
  Rapoarte de aspect acceptate: 4:3/16:9
  Suporta relações de aspecto de Inteiro/4:3/16:9/L.Box (P5370W)
- A tecnologia Acer ColorBoost faculta as verdadeiras cores da natureza para a obtenção de imagens vívidas, realistas
- Luminozitate ridicată şi raport de contrast
- Modos de apresentação versáteis (Brilhante, Standard, Vídeo, Blackboard, Utilizador 1, Utilizador 2) permitem um desempenho excelente em qualquer situação
- P1165/P1165P/P1265/P1265P:
  Compatibilitate NTSC/PAL/SECAM şi HDTV (720p, 1080i)
  Serie P5260i/P5270/P5280/P5370W:
  Compatibilitate NTSC/PAL/SECAM şi HDTV (720p, 1080i, 1080p)
- Um design de entrada superior permite uma substituição fácil da lâmpada
- Consum redus de putere şi mod economic (ECO) pentru extinderea duratei de exploatare a lămpii
- A Empowering Key apresenta os utilitários da Acer Empowering Technology (Acer eView, eTimer, eOpening Management) para um ajustamento fácil das definições
- P1165/P1165P/P1265/P1265P: Echipat cu conexiune DVI care acceptă HDCP
  Serie P5260i/P5270/P5280/P5370W:
  Equipados com ligação DVI e HDMI™ e com suporte para a especificação HDCP
- Avançada correcção keystone digital para apresentações excelentes
- Meniuri cu afişare pe ecran (OnScreen Display - OSD) în mai multe limbi
- Telecomandă cu funcții complete
- Lentile cu focalizare manuală pentru transfocare până la 1,1x
- Zoom digital de 2 x e função de visualização panorâmica
- Compatibilidade com os SO's Microsoft® Windows® 2000, XP, Vista®

Conținutul livrat

Acest proiector se livrează cu toate componentele prezentate mai jos. Asigurați-vă că pachetul de livrare conține configurația completă. Dacă lipsesc componente, contactați imediat distribuitorul local.

Proiector cu capac pentru lentile



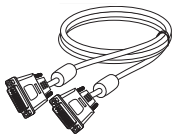
Cablu de alimentare

Cablu VGA

Cablu video compozit

2 x baterii

Geantă de transport



Cablu DVI-D (Serie P5260i/P5270/P5280/ P5370W)

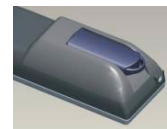
Cartelă de securitate

2 x Ghid de utilizare (CD fără fir pentru seria P5260i)

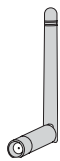
#A #B

Telecomandă (#B pentru seria P5260i)

2 x Ghid pornire rapidă (Ghid pornire rapidă fără fir pentru seria P5260i)



Baterie cu unitate handy PnS pentru USB (Seria P5260i)

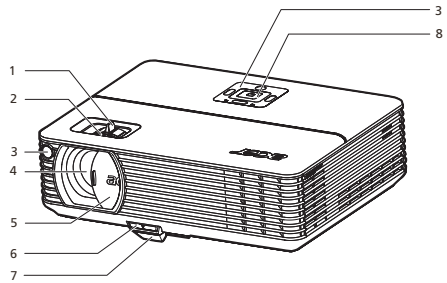


Antenă wireless (seria P5260i)

Prezentare generală a proiectorului

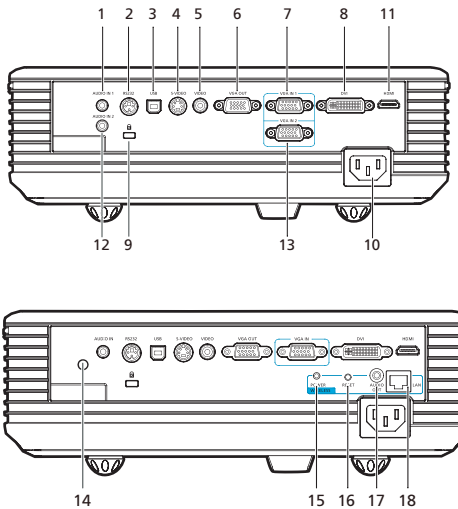
Descriere

Partea frontală/superioară



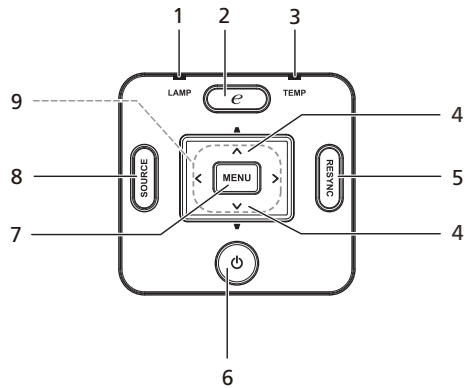
#	Descriere	#	Descriere
1	Inel transfocare	5	Capac lentile
2	Inel focalizare	6	Buton ridicare
3	Receptor telecomandă	7	Picior ridicare
4	Lentile transfocare	8	Panou de control

Partea din spate



#	Descriere	#	Descriere
1	Conector intrare audio (1)	**Componentele de mai jos sunt numai pentru seria P5270/P5280/P5370W:**	
2	Conector RS232	11	Conector HDMI
3	Conector USB	12	Conector intrare audio (2)
4	Conector intrare S-Video	13	Conector intrare video semnal analogic PC/HDTV/pe componente (2)
5	Conector intrare video compozit	**Componentele de mai jos sunt numai pentru seria P5260i:**	
6	Conector ieşire în buclă pentru monitor (VGA-Out)	11	Conector HDMI
7	Conector intrare video semnal analogic PC/HDTV/pe componente (1)	14	Antenă
8	Conector intrare DVI (pentru semnal digital cu funcția HDCP)	15	LED alimentare pentru wireless
9	Deschidere de blocare Kensington™	16	Buton de resetare
10	Priză alimentare	17	Conector ieşire audio pentru wireless
11	Conector HDMI	18	Lan (port RJ45 pentru Ethernet 10/100M)
12	Conector intrare audio (2)		

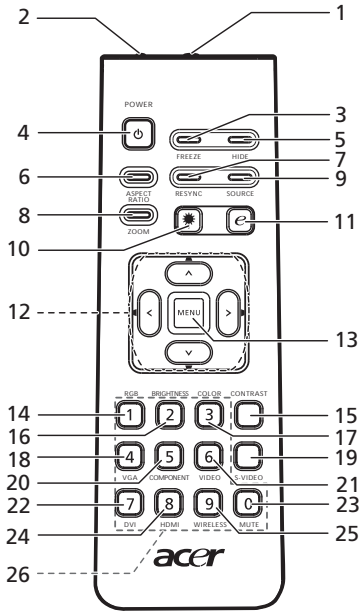
Panou de control

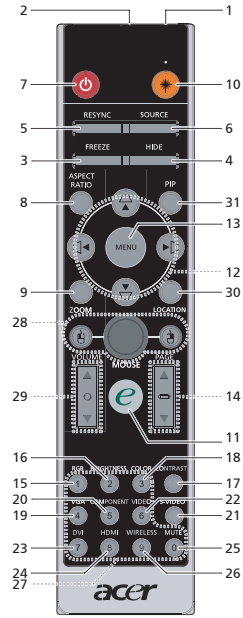


#	Funcție	Descriere
1	LAMP	Indicator LED lampă
2	Tastă Empowering	Funcții unice Acer: eOpening, eView, eTimer.
3	TEMP	Indicator LED Temp
4	Corecție distorsiuni în trapez	Reglare imagine pentru compensarea distorsiunilor cauzate de înclinarea proiectorului (± 40 grade).
5	RESYNC	Sincronizare automată a proiectorului la sursa de semnal de intrare.
6	ALIMENTARE	A se vedea secțiunea **"Pornirea/Oprirea proiectorului"**.

#	Funcție	Descriere
7	MENIU	• Apăsați "**MENIU**" pentru a lansa meniul Afişajului pe ecran (OSD), înapoi la pasul anterior pentru operarea meniului OSD sau ieşirea din meniul OSD. • Confirmare elemente selectate.
8	SURSĂ	Apăsați pe butonul "**SURSĂ**" pentru a alege sursa de semnal: RGB, Component, S-Video, Composite, DVI, HDTV şi HDMI™.
9	Patru taste direcționale de selectare	Pentru ▲ ▼ ◀ ▶ selectarea unor elemente sau pentru ajustarea selecției.

Configurația telecomenzii





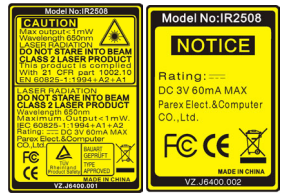
(P5260i Seria)

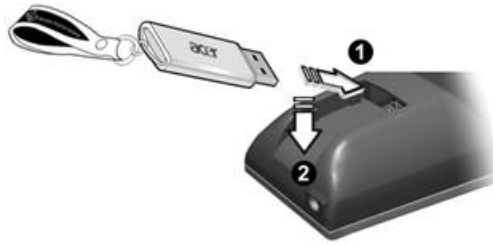
#	Pictogramă	Funcție	Descriere
1		Transmițător în infraroşu	Trimite semnale către proiector.
2		Indicator cu laser	Indicator luminos pe ecranul de vizualizare.
3		FREEZE	Pentru "înghețarea" imaginii de pe ecran (imagine statică).
4		ASCUNDERE	Pentru oprirea temporară a proiecției video. Apăsați pe butonul **"ASCUNDERE"** pentru a ascunde imaginea. Pentru a afişa imaginea, apăsați din nou pe buton.
5		RESYNC	Sincronizare automată a proiectorului la sursa de semnal de intrare.
6		SURSĂ	Apăsați pe butonul **"SURSĂ"** pentru a alege sursa de semnal: RGB, Component-p, S-Video, Composite, DVI-D, Video şi HDTV.
7		ALIMENTARE	A se vedea secțiunea **"Pornirea/Oprirea proiectorului"**.
8		ASPECT RATIO	Pentru selectarea raportului de aspect dorit (Auto/4:3/16:9). Auto/Inteiro/4:3/16:9/L.Box (P5370W)
9		ZOOM	Pentru transfocarea imaginii (mărire/micşorare).
10		Buton Laser	Îndreptați telecomanda către ecranul de vizualizare, iar apoi apăsați şi mențineți apăsat butonul pentru a activa indicatorul laser. Această funcție nu este acceptată în Japonia.
11		Tastă Empowering	Funcții unice Acer: eOpening, eView, eTimer.

#	Pictogramă	Funcție	Descriere
12		Corecție distorsiuni în trapez	Reglare imagine pentru compensarea distorsiunilor cauzate de înclinarea proiectorului (± 40 grade).
12		Patru taste direcționale de selectare	Utilizați butoanele 'sus', 'jos', 'st\nga' și 'dreapta' pentru selectarea unor elemente sau pentru ajustarea selecției.
13		MENIU	• Apăsați "MENIU" pentru a lansa meniul Afişajului pe ecran (OSD), înapoi la pasul anterior pentru operarea meniului OSD sau ieşirea din meniul OSD. • Confirmați alegerea elementelor.
14		PAGE	Numai pentru modul computer. Utilizați acest buton pentru a selecta pagina următoare sau pagina anterioară. Această funcție este disponibilă numai atunci când proiectorul este conectat la un computer printr-un cablu USB.
15		RGB	Apăsați pe butonul "**RGB**" pentru optimizare la culori reale.
16		LUMINOZITATE	Apăsați pe butonul "**LUMINOZITATE**" pentru a regla luminozitatea imaginii.
17		CONTRAST	Utilizați opțiunea "**CONTRAST**" pentru a controla diferența dintre părțile cele mai deschise şi cele mai întunecate ale imaginii.
18		CULOARE	Apăsați pe butonul "**CULOARE**" pentru a regla temperatura culorilor imaginii.
19		VGA	Apăsați pe butonul "**VGA**" pentru a schimba sursa la conectorul VGA. Acest conector acceptă semnale de tip RGB analogic, YPbPr (480p/576p/720p/1080i), YCbCr (480i/576i) şi RGBsync.
20		COMPONENTE	Apăsați pe butonul "**COMPONENTE**" pentru a schimba sursa la video pe componente. Acest conector acceptă semnale de tip YPbPr (480p/576p/720p/1080i) şi YCbCr (480i/576i).
21		S-VIDEO	Pentru schimbare sursă la S-Video.
22		VIDEO	Pentru schimbare sursă la COMPOSITE VIDEO (VIDEO COMPOZIT).
23		DVI	Apăsați pe butonul "**DVI**" pentru a schimba sursa la DVI. Acest conector acceptă semnale de tip RGB digital, RGB analogic, YPbPr (480p/576p/720p/1080i), YCbCr (480i/576i) şi HDCP.
24		HDMI™	Pentru schimbare sursă la HDMI™. (pentru modelul cu conector HDMI™)
25		MUTE	Pentru activarea/dezactivarea volumului.
26		WIRELESS	Apăsați pe butonul "**WIRELESS**" pentru afişarea imaginilor transmise wireless de la PC la proiector prin intermediul utilitarului "Acer eProjection Management". (pentru modelul wireless)
27		Taste numerice 0~9	Apăsați pe tastele "**0~9**" pentru a introduce o parolă în "Security settings" (Setări securitate).
28(*)		MOUSE - Clic stânga/dreapta	Butoanele pentru clic stânga/dreapta se află pe stânga, respectiv dreapta; butonul din centru funcționează ca indicator multidirecțional. Pentru a activa această funcție, trebuie să se conecteze un cablu USB de la PC la proiector.
29(*)		VOLUME	Măreşte/reduce volumul.
30(*)		LOCATION	Alegeți amplasarea meniului pe ecranul de afişare.
31(#)		PIP	Apăsați pe butonul **"PIP"** (imagine în imagine) pentru a vizualiza simultan două ecrane. Semnalul de proiecție pentru ecranul principal utilizează implicit intrarea VGA, iar afişajul PIP mai mic utilizează o sursă video secundară.

Notă: "*" Numai pentru seria P5260i.
"#" Functia PIP nu este acceptata pentru P5260i.

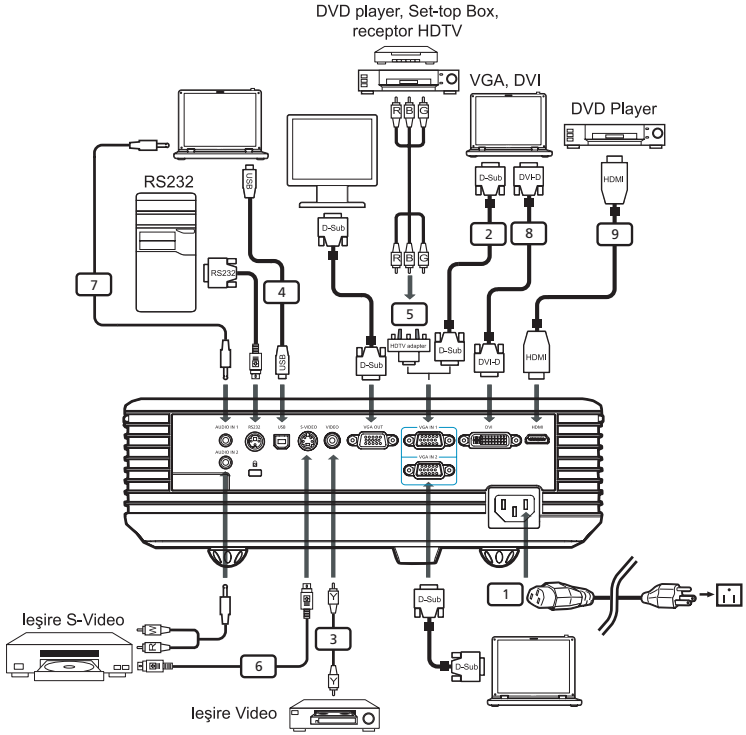
Notă:


Model No:IR2508
CAUTION
Max output<1mW
Wavelength 650nm
LASER RADIATION
DO NOT STARE INTO BEAM
CLASS 2 LASER PRODUCT
This product is complied
With 21 CFR part 1002.10
EN 60825-1:1994+A2+A1
LASER RADIATION
DO NOT STARE INTO BEAM
CLASS 2 LASER PRODUCT
Wavelength 650nm
Maximum Output<1mW.
IEC 60825-1:1994+A1+A2
Rating: ⎓ DC 3V 60mA MAX
Parex Elect.&Computer
CO.,Ltd.
MADE IN CHINA
VZ-J6400.001
Model No:IR2508
NOTICE
Rating: ⎓
DC 3V 60mA MAX
Parex Elect.&Computer
CO.,Ltd.
MADE IN CHINA
VZ-J6400.002


1
2

Noțiuni de bază

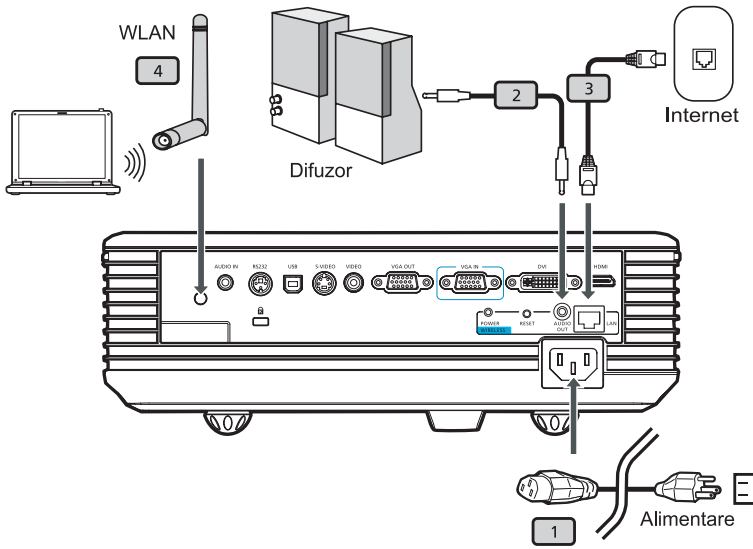
Conectarea proiectorului



#	Descriere	#	Descriere
1	Cablu de alimentare	6	Cablu S-Video
2	Cablu VGA	7	Cablu audio jack/jack
3	Cablu video compozit	8	Cablu DVI
4	Cablu USB	9	Cablu HDMI (serie P5260i/P5270/P5280/ P5370W)
5	Adaptor VGA la componentă/HDTV		

Notă: Pentru a asigura buna funcționare a proiectorului atunci când acesta este conectat la computer, verificați compatibilitatea temporizării modului de afișare cu proiectorul.

Conectarea proiectorului pentru funcția wireless



#	Descriere
1	Cablu de alimentare
2	Cablu audio cu jack
3	Cablu Lan
4	Antenă

Note: Numai pentru P5260i

Pornirea/Oprirea proiectorului

Pornirea proiectorului

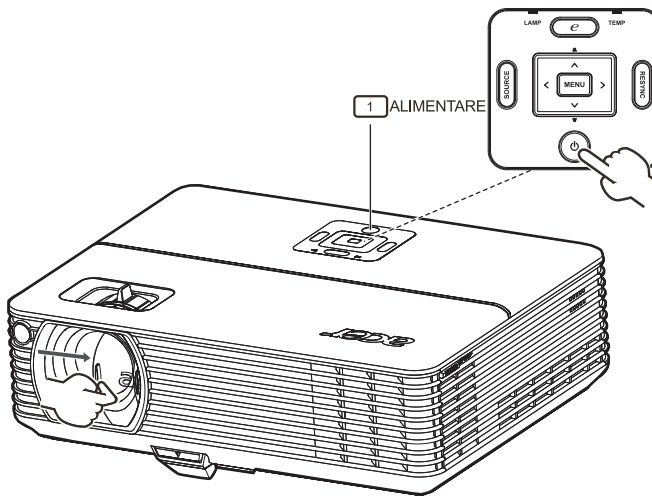
1 Glisați capacul compartimentului lentilelor.

2 Verificați conectarea fără joc a cablului de alimentare şi a cablului de semnal. Indicatorul LED de alimentare se va aprinde intermitent (roşu).

3 Porniți proiectorul apăsând pe butonul "**Alimentare**" de pe panoul de control. Indicatorul LED de alimentare va deveni albastru.

4 Porniți sursa de semnal (computer, notebook, player video etc.). Proiectorul va detecta automat sursa de semnal.

- Dacă pe ecran se afişează pictogramele "Lock" (Blocare) şi "Source" (Sursă), înseamnă că proiectorul este blocat pe un anumit tip de sursă de semnal şi nu s-a detectat un atare tip de semnal de intrare.
- Dacă pe ecran se afişează "No signal" ("Fără semnal"), verificați conectarea corespunzătoare a cablurilor de semnal.
- În cazul în care conectați simultan proiectorul la mai multe surse, utilizați butonul "Source" (Sursă) de pe panoul de control sau de pe telecomandă ori tasta de pe telecomandă pentru comutarea sursei de semnal.



Oprirea proiectorului

1 Pentru a opri proiectorul, apăsați de două ori pe butonul "**Alimentare**". Pe ecran se va afişa timp de 5 secunde mesajul de mai jos.

"Please press power button again to complete the shutdown process." ("Apăsați din nou pe butonul de alimentare pentru a se finaliza procesul de închidere. "

2 Imediat după oprire, indicatorul LED de alimentare se va aprinde intermitent (ROŞU) şi ventilatorul va continua să funcționeze încă aproximativ 120 de secunde. Se asigură astfel răcirea corectă a sistemului.

3 După ce s-a finalizat răcirea sistemului, indicatorul LED "**Alimentare**" se va aprinde permanent (ROŞU), indicând intrarea proiectorului în modul standby.

4 În acest moment puteți deconecta cablul de alimentare în condiții de siguranță.

Avertizare: Nu reporniți proiectorul imediat după oprire.

Notă: Dacă doriți să reporniți proiectorul, trebuie să aşteptați cel puțin 60 de secunde înainte de a apăsa pe butonul "**Alimentare**" pentru a reporni proiectorul.

Indicatori de avertizare:

- Dacă proiectorul se închide automat şi indicatorul **LAMP** se aprinde continuu (ROŞU), contactați distribuitorul local sau centrul de service.
- Dacă proiectorul se închide automat şi indicatorul **TEMP** se aprinde continuu (ROŞU), înseamnă că proiectorul s-a supraîncălzit. În acest caz, pe ecran se va afişa mesajul de mai jos.

  "Projector Overheated. Lamp will automatically turn off soon." ("Proiector supraîncălzit. Lampa se va stinge în curând.")
- Dacă indicatorul **TEMP** se aprinde intermitent (ROŞU) şi pe ecran se afişează mesajul de mai jos, contactați distribuitorul local sau centrul de service.

  "Fan fail. Lamp will automatically turn off soon." ("Ventilator defect. Lampa se va stinge în curând.")

Reglarea imaginii proiectate

Reglarea înălțimii imaginii proiectate

Proiectorul este echipat cu picioare de ridicare pentru reglarea înălțimii imaginii.

Pentru a ridica imaginea:

1 Apăsați pe butonul de deblocare a piciorului de ridicare. (Ilustrația 1)

2 Ridicați imaginea până la unghiul de înălțime dorit (Ilustrația 2), iar apoi eliberați butonul pentru a bloca piciorul de ridicare în poziția respectivă.

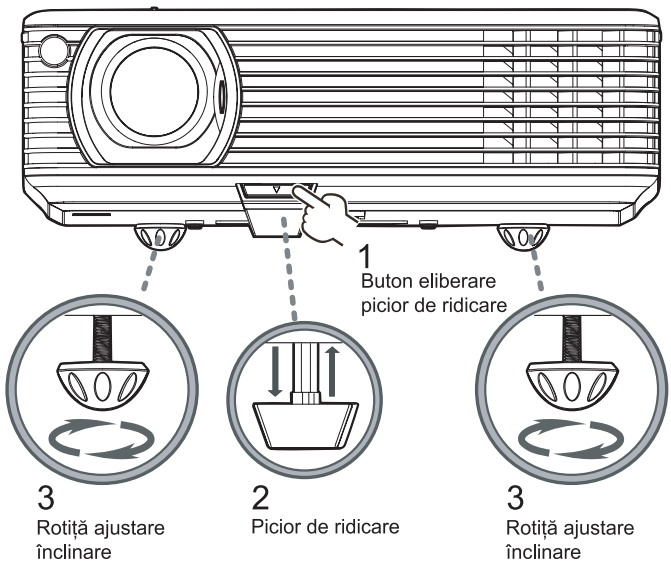
3 Utilizați rotițele de ajustare a înclinării (Ilustrația 3) pentru a regla fin unghiul de afişare.

Pentru a coborî imaginea:

1 Apăsați pe butonul de deblocare a piciorului de ridicare. (Ilustrația 1)

2 Coborâți imaginea până la unghiul de înălțime dorit (Ilustrația 2), iar apoi eliberați butonul pentru a bloca piciorul de ridicare în poziția respectivă.

3 Utilizați rotițele de ajustare a înclinării (Ilustrația 3) pentru a regla fin unghiul de afişare.



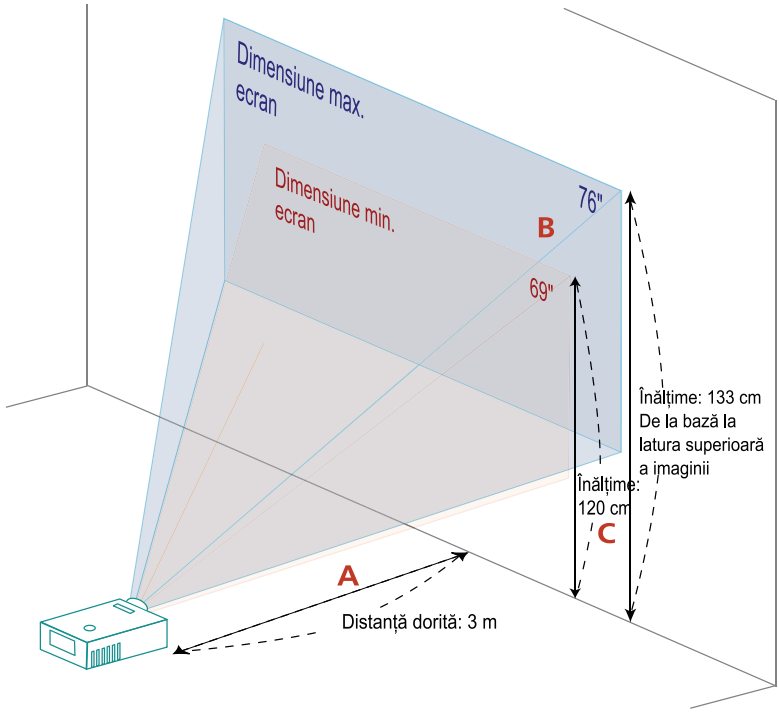
Optimizarea dimensiunii şi a distanței imaginii

Consultați tabelul de mai jos pentru a găsi dimensiune optimă a imaginii atunci când proiectorul este poziționat la o anumită distanță de ecran.

- Serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280 Exemplu: Dacă proiectorul se află la 3 m de ecran, imaginea este de calitate bună dacă dimensiunea imaginii este cuprinsă între 69" şi 76".

Serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280

Notă: Rețineți că atunci când proiectorul se află la 3 m de ecran, este necesară înălțimea de 133 cm. (A se vedea figura de mai jos.)



Figură: Distanță fixă cu diverse niveluri de transfocare şi dimensiuni ale ecranului.

Serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280

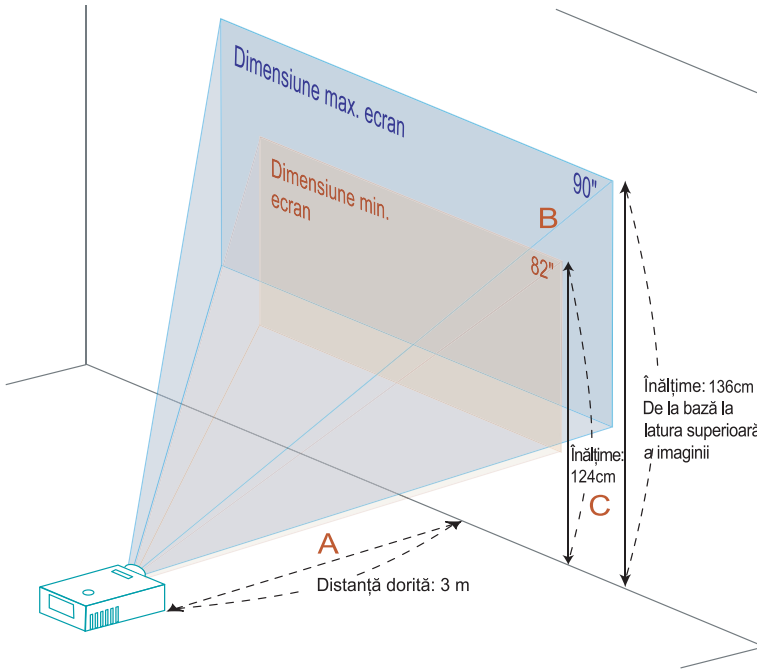
Distanță dorită (m) <A>	Dimensiune ecran (transfocare min.)		Înălțime (transfocare min.)	Dimensiune ecran (transfocare max.)		Înălțime (transfocare max.)
	Diagonală (țoli) <B>	L (cm) x H (cm)	De la bază până la latura superioară a imaginii (cm) <C>	Diagonală (țoli) <B>	L (cm) x H (cm)	De la bază până la latura superioară a imaginii (cm) <C>
1,5	34	70 x 52	60	38	77 x 58	66
2	46	93 x 70	80	50	103 x 77	88
2,5	57	116 x 87	100	63	128 x 96	111
3	69	140 x 105	120	76	154 x 115	133
3,5	80	163 x 122	140	88	179 x 135	155
4	92	186 x 140	160	101	205 x 154	177
4,5	103	209 x 157	181	114	231 x 173	199
5	114	233 x 174	201	126	256 x 192	221
6	137	279 x 209	241	151	308 x 231	265
7	160	326 x 244	281	177	359 x 269	310
8	183	372 x 279	321	202	410 x 308	354
9	206	419 x 314	361	227	462 x 346	398
10	229	465 x 349	401	252	513 x 385	442
11	252	512 x 384	441	278	564 x 423	487
12	275	558 x 419	481	303	615 x 462	531

Raport de transfocare: 1,1x

- Serie P5370W Exemplu: Dacă proiectorul se află la 3 m de ecran, imaginea este de calitate bună dacă dimensiunea imaginii este cuprinsă între 82" şi 90".

Serie P5370W

Notă: Rețineți că atunci când proiectorul se află la 3 m de ecran, este necesară înălțimea de 136 cm. (A se vedea figura de mai jos.).



Figură: Distanță fixă cu diverse niveluri de transfocare şi dimensiuni ale ecranului.

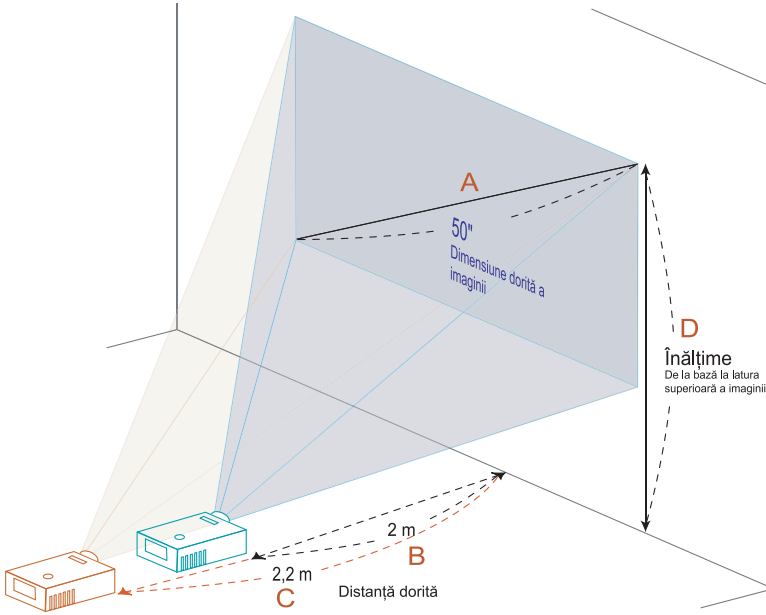
Serie P5370W

Distanță dorită (m) <A>	Dimensiune ecran (transfocare min.)		Înălțime	Dimensiune ecran (transfocare max.)		Înălțime
	Diagonală (țoli) <B>	L (cm) x H (cm)	De la bază până la latura superioară a imaginii (cm) <C>	Diagonală (țoli) <B>	L (cm) x H (cm)	De la bază până la latura superioară a imaginii (cm) <C>
1,5	41	88 x 55	62	45	97 x 60	68
2	55	118 x 74	83	60	129 x 81	91
2,5	68	147 x 92	103	75	161 x 101	113
3	82	176 x 110	124	90	194 x 121	136
3,5	96	206 x 129	145	105	226 x 141	159
4	109	235 x 147	165	120	258 x 161	181
4,5	123	265 x 165	186	135	290 x 181	204
5	137	294 x 184	207	150	323 x 202	227
6	164	353 x 221	248	180	387 x 242	272
7	191	412 x 257	289	210	452 x 282	317
8	218	471 x 294	331	240	516 x 323	363
9	246	529 x 331	372	270	581 x 363	408
10	273	588 x 368	413	300	645 x 403	453
11	300	647 x 404	455	329	710 x 444	499
12	328	706 x 441	496	359	774 x 484	544

Raport de transfocare: 1,1x

Obținerea unei anumite dimensiuni a imaginii prin reglarea distanței şi a raportului de transfocare

Serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280



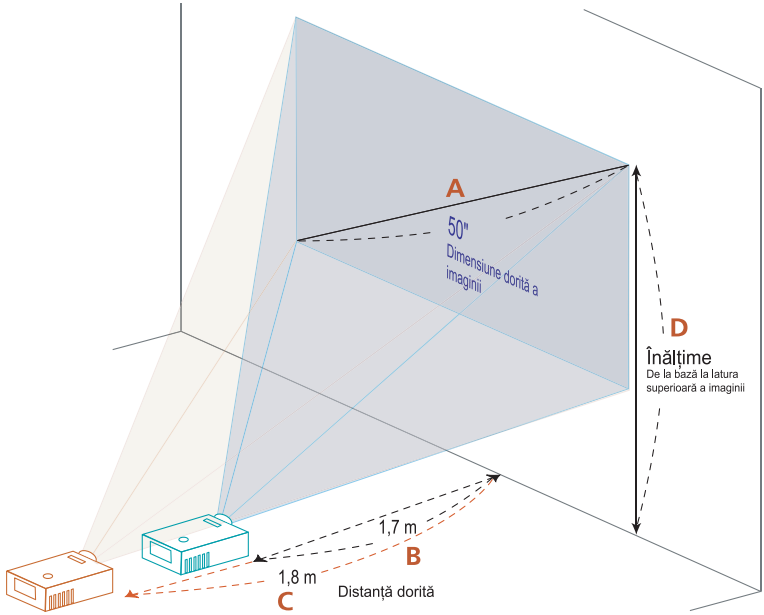
În tabelul de mai jos se arată cum puteți obține o anumită dimensiune a imaginii prin reglarea poziției sau a raportului de transfocare. Exemplu: Pentru a obține o dimensiune a imaginii de 50", amplasați proiectorul la 2 – 2,2 m de ecran şi reglați raportul de transfocare.

Serie P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280

Dimensiune dorită a imaginii		Distanță (m)		Înălțime (cm)
Diagonală (țoli) <A>	L (cm) x H (cm)	Transfocare max. <B>	Transfocare min. <C>	De la bază până la latura superioară a imaginii <D>
30	61 x 46	1,2	1,3	53
40	81 x 61	1,6	1,7	70
50	102 x 76	2,0	2,2	88
60	122 x 91	2,4	2,6	105
70	142 x 107	2,8	3,1	123
80	163 x 122	3,2	3,5	140
90	183 x 137	3,6	3,9	158
100	203 x 152	4,0	4,4	175
120	244 x 183	4,8	5,2	210
150	305 x 229	5,9	6,6	263
180	366 x 274	7,1	7,9	315
200	406 x 305	7,9	8,7	351
250	508 x 381	9,9	10,9	438
300	610 x 457	11,9		526

Raport de transfocare: 1,1x

Serie P5370W



În tabelul de mai jos se arată cum puteți obține o anumită dimensiune a imaginii prin reglarea poziției sau a raportului de transfocare. Exemplu: Pentru a obține o dimensiune a imaginii de 50", amplasați proiectorul la 1,7 – 1,8 m de ecran şi reglați raportul de transfocare.

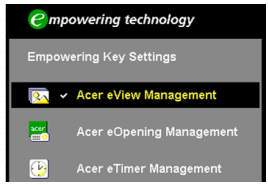
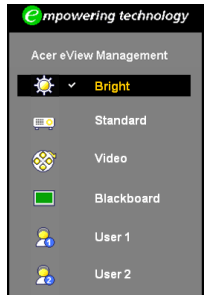
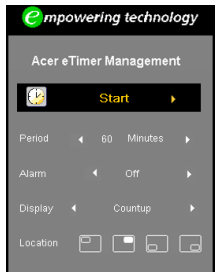
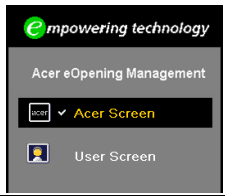
Serie P5370W

Dimensiune dorită a imaginii		Distanță (m)		Înălțime (cm)
Diagonală (țoli) <A>	L (cm) x H (cm)	Transfocare max. <B>	Transfocare min. <C>	De la bază până la latura superioară a imaginii <D>
30	65 x 40	1,0	1,1	45
40	86 x 54	1,3	1,5	61
50	108 x 67	1,7	1,8	76
60	129 x 81	2,0	2,2	91
70	151 x 94	2,3	2,6	106
80	172 x 108	2,7	2,9	121
90	194 x 121	3,0	3,3	136
100	215 x 135	3,3	3,7	151
120	258 x 162	4,0	4,4	182
150	323 x 202	5,0	5,5	227
180	388 x 242	6,0	6,6	272
200	431 x 269	6,7	7,3	303
250	538 x 337	8,3	9,2	378
300	646 x 404	10,0		454

Raport de transfocare: 1,1x

Controale utilizator

Tehnologia Acer Empowering

Tasta Empowering 	Tasta Acer Empowering permite activarea a trei funcții unice Acer: "Acer eView Management", "Acer eTimer Managementě" ți "Acer eOpening Management". Apăsați pe tasta "" timp de mai mult de o secundă pentru a deschide meniul OSD principal în vederea modificării funcționării acestuia.
Acer eView Management 	Apăsați pe tasta "" pentru a deschide submeniul "Acer eView Management". "Acer eView Management" este pentru selectarea modului de afişare. Pentru detalii suplimentare, consultați secțiunea "Meniuri OSD".
Acer eTimer Management 	Apăsați pe tasta "" pentru a deschide submeniul "Acer eTimer Management". "Acer eTimer Management" oferă funcția de reamintire pentru controlul timpului de prezentare. Pentru detalii suplimentare, consultați secțiunea "Meniuri OSD".
Acer eOpening Management 	Apăsați pe tasta "" pentru a deschide submeniul "Acer eOpening Management". "Acer eOpening Management" permite utilizatorului să modifice ecranul de pornire la o imagine personalizată. Pentru detalii suplimentare, consultați secțiunea "Meniuri OSD".

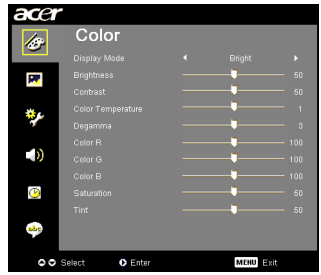
Meniuri OSD

Proiectorul dispune de un meniu OSD în mai multe limbi care vă permite să efectuați reglaje de imagine şi să modificați diverse setări.

Utilizarea meniurilor OSD

- Pentru a deschide meniul OSD, apăsați pe butonul **"MENIU"** de pe telecomandă sau de pe panoul de control.
- După afişarea meniului OSD, utilizați tastele ▲ ▼ pentru a selecta oricare element din meniul principal. După selectarea elementului dorit din meniul principal, apăsați pe tasta ▶ pentru a intra în submeniu (pentru setarea unor caracteristici).
- Utilizați tastele ▲ ▼ pentru a selecta elementul dorit şi reglați setările cu ajutorul tastelor ◀ ▶.
- Selectați elementul următor de reglat din submeniu şi reglați setările conform descrierii de mai sus.
- Apăsați pe butonul **"MENIU"** de pe telecomandă sau de pe panoul de control pentru a reveni la meniul principal.
- Pentru a închide meniul OSD, apăsați din nou pe butonul **"MENIU"** de pe telecomandă sau de pe panoul de control. Meniul OSD se va închide şi proiectorul va salva automat setările noi.

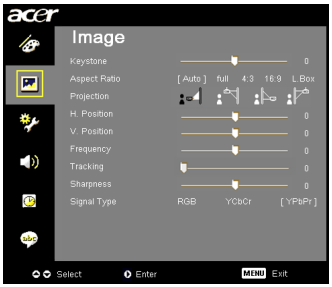
Setările pentru culori

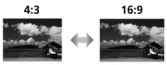


Display Mode (Mod afişare)	Există numeroase valori prestabilite din fabrică optimizate pentru diverse tipuri de imagini. • Bright (Brilho): : Para optimização do brilho. • Standard: Para um ambiente normal. • Video: Pentru redare video într-un mediu cu multă lumină. • BlackBoard: Modul BlackBoard poate îmbunătăţi culorile afişate la proiectarea imaginilor pe suprafeţe închise la culoare. • User1(utilizator1): Memorare setări utilizator. • User2(utilizator2): Memorare setări utilizator.
Brightness (Luminozitate)	Reglarea luminozităţii imaginii. • Apăsaţi pe tasta ◀ pentru o imagine mai întunecată. • Apăsaţi pe tasta ▶ pentru o imagine mai luminoasă.
Contrast	"Contrast" controlează diferenţa dintre părţile cele mai deschise şi cele mai întunecate ale imaginii. Reglarea contrastului modifică nivelurile de negru şi de alb din imagine. • Apăsaţi pe tasta ◀ pentru a reduce contrastul. • Apăsaţi pe tasta ▶ pentru a mări contrastul.
Color Temperature (Temperatură culori)	Reglează temperatura culorilor. La o temperatură mai mare a culorilor, ecranul arată mai cald; la o temperatură mai mică a culorilor, ecranul arată mai rece.
Degamma (Corecţie gamma)	Afectează reprezentarea scenelor întunecate. Dacă măriţi valoarea gamma, scenele întunecate vor apărea mai luminoase.
Color R (Culoare R)	Reglează culoarea roşie.
Color G (Culoare G)	Reglează culoarea verde.
Color B (Culoare B)	Reglează culoarea albastră.
Saturation (Saturaţie)	Reglează o imagine video de la alb-negru la culori saturate complet. • Apăsaţi pe tasta ◀ pentru a micşora cantitatea de culoare din imagine. • Apăsaţi pe tasta ▶ pentru a mări cantitatea de culoare din imagine.
Tint (Nuanţă)	Reglează echilibrul de culoare dintre roşu şi verde. • Apăsaţi pe tasta ◀ pentru a mări cantitatea de verde din imagine. • Apăsaţi pe tasta ▶ pentru a mări cantitatea de roşu din imagine.

Notă: Funcţiile "Saturation" (Saturaţie) şi "Tint" (Nuanţă) nu sunt acceptate în modul Computer sau în modul DVI.

Setările pentru imagine



Keystone (Corecţie distorsiuni în trapez)	Corectează distorsionarea imaginii cauzată de înclinarea proiectorului. (±40 grade)
Aspect Ratio (Raport aspect) 	Utilizaţi această funcţie pentru a selecta raportul de aspect dorit. • Auto: Menţine imaginea la raportul lăţime/înălţime original şi maximizează imaginea pentru potrivirea pixelilor orizontali sau verticali nativi. • Full (Inteiro): Redimensionar a imagem para ajustar ao ecrã em largura (1280 pixéis) e altura (800 pixéis). • 4:3: Imaginea este scalată pentru potrivire la ecran şi afişare cu un raport de 4:3. • 16:9: Imaginea este scalată pentru potrivire la lăţimea ecranului şi înălţimea este ajustată pentru afişare cu un raport de 16:9. • L.Box: Manter a relação de aspecto do sinal original e aumentar 1,333 vezes.
Projection (Proiecţie)	Frontal-Masă • Setare implicită din fabrică.
	Frontal-Plafon • Atunci când selectaţi această funcţie, proiectorul inversează imaginea pentru proiecţie de pe plafon.
	Din spate-Masă • Atunci când selectaţi această funcţie, proiectorul inversează imaginea pentru proiecţie din spatele unui ecran transparent.

Nota : As funções "Full (Inteiro)" e "L.Box" são suportadas pela série P5370W.

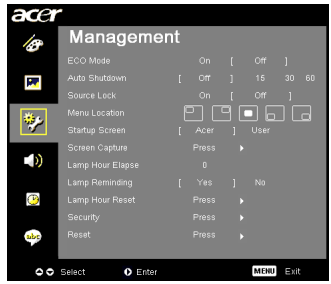
	Din spate-Tavan • Atunci când selectați această funcție, proiectorul inversează şi răstoarnă simultan imaginea. Proiecția se poate face din spatele unui ecran transparent cu un proiector montat pe plafon.
H. Position (Poziție oriz.)	• Apăsați pe tasta ◀ pentru a deplasa imaginea spre stânga. • Apăsați pe tasta ▶ pentru a deplasa imaginea spre dreapta.
V. Position (Poziție vert.)	• Apăsați pe tasta ◀ pentru a deplasa imaginea în jos. • Apăsați pe tasta ▶ pentru a deplasa imaginea în sus.
Frequency (Frecvență)	"Frequency" (Frecvență) modifică rata de reîmprospătare a proiectorului pentru a se potrivi cu frecvența plăcii grafice a computerului. Dacă vedeți un tremur pe verticală al imaginii proiectate, utilizați această funcție pentru a efectua reglajele necesare.
Tracking (Aliniere)	Sincronizează temporizarea proiectorului cu cea a plăcii grafice. Utilizați această funcție dacă imaginea este instabilă sau tremură.
Sharpeness (Claritate)	Reglează claritatea imaginii. • Apăsați pe tasta ◀ pentru a reduce claritatea. • Apăsați pe tasta ▶ pentru a mări claritatea.
Signal Type (Tipo de Sinal)	Seleccione o tipo de sinal entre RGB, YCbCr ou origem YPbPr.

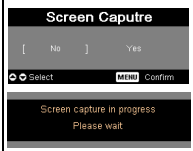
Notă: Funcțiile "H. Position" (Poziție oriz.), "V. Position" (Poziție vert.), "Frequency" (Frecvență) şi "Tracking" (Aliniere) nu sunt acceptate în modul DVI sau în modul Video.

Notă: Funcția "Sharpness" (Claritate) nu este acceptată în modul DVI şi în modul Computer.

Notă:A função "Signal Type (Tipo de Sinal)" é apenas para HDMI ou conector SCART.

Setările de administrare



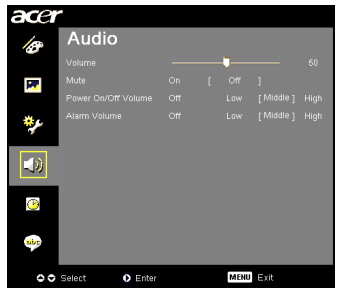
ECO Mode (Mod ECO)	Selectați "On" (Activat) pentru a reduce intensitatea luminoasă a lămpii. Se va reduce consumul de electricitate, se va extinde durata de exploatare a lămpii şi se va reduce zgomotul. Selectați "Off" (Dezactivat) pentru a reveni la modul normal.
Auto Shutdown (Închidere automată)	Proiectorul se va închide automat dacă după timpul stabilit proiectorul nu mai primeşte nici un semnal de intrare. (minute)
Source Lock (Blocare sursă)	Dacă selectați "Off" (Dezactivat) şi semnalul de intrare curent se pierde, proiectorul va căuta alte semnale de intrare. Dacă selectați "On" (Activat), proiectorul va "bloca" sursa de semnal curentă dacă nu apăsați pe butonul "Source" (Sursă) de pe telecomandă pentru a selecta canalul următor.
Menu Location (Amplasare meniu)	Alegeți amplasarea meniului pe ecranul de afişare.
Startup Screen (Ecran pornire)	Utilizați această funcție pentru a selecta ecranul de pornire dorit. Dacă modificați setarea, aceasta va avea avea efect la închiderea meniului OSD. • Acer: Ecranul de pornire implicit. • User (Utilizator): Se memorează imaginea obținută cu funcția "Screen Capture" (Captură ecran).
Screen Capture (Captură ecran)  	Utilizați această funcție pentru a particulariza ecranul de pornire. Pentru a captura imaginea pe care doriți să o utilizați ca ecran de pornire, urmați instrucțiunile de mai jos. Notă: Înainte de a continua cu paşii următori, asigurați-vă că funcția "Keystone" (Corecție distorsiuni în trapez) este setată la valoarea implicită 0 şi că raportul de aspect este setat la 4:3. Pentru detalii, consultați secțiunea "Setările pentru imagine". • Schimbați "Startup Screen" (Ecran pornire) de la setarea implicită "Acer" la setarea "User" (Utilizator). • Apăsați pe "Screen Capture" (Captură ecran) pentru a particulariza ecranul de pornire. • Se afişează o casetă de dialog pentru confirmarea acțiunii. Selectați "Yes" (Da) pentru a utiliza imaginea curentă ca ecran de pornire particularizat. Zona capturată este delimitată de un dreptunghi roşu. Selectați "No" (Nu) pentru a anula captura de ecran şi a închide meniul OSD. • Se afişează un mesaj care vă informează despre progresul capturii de ecran. • După finalizarea capturii de ecran, mesajul dispare şi se revine la afişarea originală. • Ecranul de pornire particularizat se activează atunci când există un semnal de intrare nou sau după ce reporniți proiectorul.

Notă: Această funcție de captură de ecran este limitată numai de raportul de aspect 4:3.
Notă: În cazul modelelor XGA, pentru a obține o calitate maximă pentru imaginea dorită, recomandăm utilizatorului să seteze rezoluția PC-ului la 1024 x 768 înainte de a utiliza această funcție.
Notă: În cazul modelelor SVGA, pentru a obține o calitate maximă pentru imaginea dorită, recomandăm utilizatorului să seteze rezoluția PC-ului la 800 x 600 înainte de a utiliza această funcție.

Lamp Hour Elapse (Durată funcționare lampă)	Afișează numărul de ore de funcționare a lămpii.
Lamp Reminding (Memento înlocuire lampă)	Activați această funcție pentru a se afișa un memento de înlocuire a lămpii cu 30 de ore înainte de expirarea preconizată a duratei de exploatare a lămpii.
Lamp Hour Reset (Reinițializare contor ore lampă)	Apăsați pe butonul ▶ după ce selectați "Yes" (Da) pentru a reinițializa la 0 contorul de ore de funcționare a lămpii.
Security (Securitate)	**Security (Securitate)** Acest proiector are o funcție utilă de securitate pentru administrarea utilizării. Apăsați pe tasta ▶ pentru a modifica setarea "Security" (Securitate). Dacă funcția de securitate este activată, înainte de a modifica setările de securitate trebuie să introduceți "Administrator Password" (Parolă administrator). • Selectați "On" (Activată) pentru a activa funcția de securitate. Pentru a putea folosi proiectorul, utilizatorul trebuie să introducă o parolă. Pentru detalii suplimentare, consultați secțiunea "Parola de utilizator". • Dacă s-a selectat "Off" (Dezactivată), utilizatorul poate porni proiectorul fără a trebui să introducă o parolă.
	Timeout(Min.) (Expirare timp(min.)) După ce setarea "Security" (Securitate) este activată ("On"), administratorul poate seta funcția de expirare a timpului. • Apăsați pe tasta ◀ sau ▶ pentru seta intervalul de expirare. • Intervalul este de 10 - 990 minute. • După expirarea acestui interval de timp, proiectorul va solicita utilizatorului să introducă din nou parola. • Setarea implicită din fabrică pentru "Timeout(Min.)" (Expirare timp(min.) este "Off" (Dezactivată). • După ce funcția de securitate este activată, la pornirea proiectorului se va solicita utilizatorului să introducă parola. În acest dialog se acceptă atât "User Password" (Parolă utilizator), cât şi "Administrator Password" (Parolă administrator).
	User password (Parolă utilizator) • Apăsați pe tasta ▶ pentru a seta sau configura "User password" (Parolă utilizator). • Utilizați tastele numerice de pe telecomandă pentru a seta parola şi apăsați pe butonul "MENU" (MENIU) pentru confirmare. • Apăsați pe tasta ◀ pentru a şterge cifre introduse. • Introduceți din nou parola atunci când se afișează "Confirm Password" (Confirmare parolă). • Parola trebuie să aibă o lungime de 4 - 8 cifre. • Dacă selectați "Request password only after plugging power cord" (Solicitare parolă numai după conectarea cablului de alimentare), se va solicita introducerea parolei după fiecare conectare a cablului de alimentare. • Dacă selectați "Always request password while projector turns on" (Solicitare întotdeauna a parolei la pornirea proiectorului), se va solicita introducerea parolei la fiecare pornire a proiectorului.

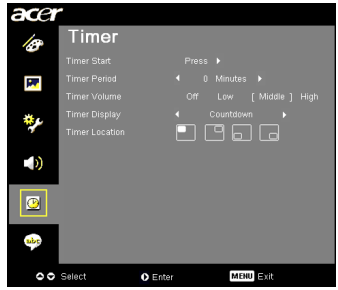
	Administrator Password (Parolă administrator) "Administrator Password" (Parolă administrator) se poate utiliza în casetele de dialog "Enter Administrator Password" (Introducere parolă administrator) şi "Enter Password" (Introducere parolă). • Apăsaţi pe tasta ▶ pentru a modifica "Administrator Password" (Parolă administrator). • Setarea implicită din fabrică pentru "Administrator Password" (Parolă administrator) este "1234". Dacă uitaţi parola de adminsitrator, urmaţi următoarea procedură de regăsire: • Parola unică de 6 cifre"Universal Password" (Parolă universală), care este imprimată pe cartela de securitate (a se vedea accesoriile din cutie). Această parolă unică este numărul acceptat de proiector în orice situaţie, indiferent care este parola de administrator. • Dacă pierdeţi cartela de securitate şi numărul reprezentând parola universală, contactaţi un centru de service Acer.
	Lock User Startup Screen (Blocare ecran de pornire utilizator) • Setarea implicită pentru blocare ecran de pornire utilizator este "OFF" (Dezactivat). Dacă blocare ecran de pornire utilizator este "ON" (Activat), utilizatorii nu mai pot modifica ecranul de pornire şi îi împiedică pe alţi utilizatori să îl modifice în mod arbitrar. Alegeţi "OFF" (Dezactivat) pentru a debloca ecranul de pornire.
Reset (Reiniţializare)	• Apăsaţi pe acest buton după ce selectaţi "Yes" (Da) pentru a reveni în toate meniurile la setările implicite din fabrică.

Setările audio



Volume (Volum)	• Apăsaţi pe tasta ◀ pentru a reduce volumul. • Apăsaţi pe tasta ▶ pentru a creşte volumul.
Mute (Fără sunet)	• Selectaţi "On" (Activat) pentru a dezactiva sunetul. • Selectaţi "Off" (Dezactivat) pentru a reactiva sunetul.
Power On/Off Volume (Volum la pornire/oprire proiector)	• Selectaţi această funcţie pentru a regla volumul de notificare la pornirea/oprirea proiectorului.
Alarm Volume (Volum alertare)	• Selectaţi această funcţie pentru a regla volumul la notificări de alertare.

Setările pentru temporizator



Timer Start (Pornire temporizator)	• Apăsați pe tasta ▶ pentru a porni sau pentru a opri temporizatorul.
Timer Period (Interval temporizator)	• Apăsați pe tasta ◀ sau ▶ pentru regla intervalul de temporizare.
Timer Volume (Volum temporizator)	• Selectați această funcție pentru a regla volumul de notificare atunci când funcția de temporizare este activată şi intervalul de timp a expirat.
Timer Display (Afişare temporizator)	• Apăsați pe tasta ◀ sau ▶ pentru a seta modul de temporizare care se afişează pe ecran.
Timer Location (Amplasare temporizator)	• Alegeți amplasarea temporizatorului pe ecranul de afişare.

Setările de limbă

Language (Limbă)	Selectare a limbii meniului OSD. Utilizați tasta ▲ sau ▼ pentru a selecta limba de afişare a meniului OSD. • Apăsați pe tasta ▶ pentru a confirma selecția.

Anexe

Depanare

Dacă aveți vreo problemă cu proiectorul Acer, consultați următorul ghid de depanare. Dacă problema persistă, contactați distribuitorul local sau centrul de service.

Probleme şi soluții legate de imagine

#	Problemă	Soluție
1	Nicio imagine nu apare pe ecran	• Conectat aşa cum se descrie în secțiunea „Noțiuni de bază”. • Asigurați-vă că niciun pin al conectorului nu este îndoit sau rupt. • Verificați dacă lampa proiectorului a fost corect instalată. Consultați secțiunea „Înlocuirea lămpii”. • Asigurați-vă că ați tras uşa lentilei şi că proiectorul este pornit.

2	Imagine afişată parţial, imagine care defilează sau imagine afişată incorect (la PC (Windows 95/98/ 2000/XP))	• Apăsaţi pe „RESYNC” pe telecomandă sau panoul de control.
		• Pentru o imagine afişată incorect:
		  • Deschideţi „My Computer” (Computerul meu), deschideţi „Control Panel” (Panoul de control) şi apoi faceţi clic dublu pe pictograma „Display” (Afişare).
		  • Selectaţi eticheta „Settings” (Setări).
		  • Verificaţi că setarea pentru rezoluţia de afişare este mai mică decât sau egală cu SXGA (1280 x 1024) (P1165/P1165P) sau SXGA+ (1400 x 1050) (P1265/P1265P) sau UXGA (1600 x 1200) (pentru proiectoarele din seriile P5260i/P5270/ P5280/P5370W).
		  • faceţi clic pe butonul „Advanced Properties” (Proprietăţi avansate).
		Dacă problema persistă, modificaţi afişarea monitorului pe care îl folosiţi şi urmaţi etapele de mai jos:
		  • Verificaţi că setarea pentru rezoluţie este mai mică decât sau egală cu SXGA (1280 x 1024) (P1165/P1165P) sau SXGA+ (1400 x 1050) (P1265/P1265P) sau UXGA (1600 x 1200) (pentru proiectoarele din seriile P5260i/P5270/ P5280/P5370W).
		  • Faceţi clic pe butonul „Change” (Modificare) de sub eticheta „Monitor”.
		  • Faceţi clic pe „Show all devices” (Afişare toate dispozitivele). Apoi selectaţi „Standard monitor types” (Tipuri de monitor standard) sub caseta SP şi alegeţi modul de rezoluţie de care aveţi nevoie în caseta „Models” (Modele).
		  • Verificaţi că setarea pentru rezoluţie pentru ecranul monitorului este mai mică decât sau egală cu SXGA (1280 x 1024) (P1165/P1165P) sau SXGA+ (1400 x 1050) (P1265/P1265P) sau UXGA (1600 x 1200) (pentru proiectoarele din seriile P5260i/P5270/P5280/P5370W).

3	Imagine afişată parţial, imagine care defilează sau imagine afişată incorect (Pentru notebook-uri)	• Apăsaţi pe „RESYNC” pe telecomandă sau panoul de control.
		• Pentru o imagine afişată incorect:
		  • Urmaţi etapele descrise pentru elementul 2 (mau sus) pentru a regla rezoluţia computerului.
		  • Apăsaţi pe combinaţia de taste destinată comutării setărilor de ieşire. Exemplu: [Fn]+[F4], Compaq [Fn]+[F4], Dell [Fn]+[F8], Gateway [Fn]+[F4], IBM [Fn]+[F7], HP [Fn]+[F4], NEC [Fn]+[F3], Toshiba [Fn]+[F5]
		• Dacă întâmpinaţi probleme la modificarea rezoluţiei sau monitorul se blochează, reporniţi toate echipamentele, inclusiv proiectorul.

4	Ecranul calculatorului notebook nu vă afişează prezentarea	• Dacă folosiţi un notebook cu Microsoft® Windows®: Unele notebook-uri este posibil să dezactiveze propriile ecrane atunci când se foloseşte un al doilea dispozitiv de afişare. Fiecare notebook are o modalitate diferită de reactivare. Consultaţi manualul computerului pentru informaţii detaliate. • Dacă folosiţi un notebook cu Apple® Mac® OS: În System Preferences (Preferinţe sistem), deschideţi Display (Afişare) şi activaţi opţiunea Video Mirroring (Oglindire video).

5	Imaginea este instabilă sau clipeşte	• Reglaţi valoarea „Tracking” (Urmărire) pentru corectare. Pentru mai multe informaţii, consultaţi secţiunea „Setările pentru imagine”. • Modificaţi setările pentru adâncimea de culoare a afişajului de pe computer.
6	Imaginea prezintă dungi verticale	• Folosiţi „Frequency” (Frecvenţă) pentru reglare. Pentru mai multe informaţii, consultaţi secţiunea „Setările pentru imagine”. • Verificaţi şi reconfiguraţi modul de afişare pentru placa dvs. grafică pentru ca acestea să fie compatibile cu proiectorul.
7	Imaginea nu este focalizată	• Asiguraţi-vă că este glisat capacul compartimentului lentilelor. • Reglaţi inelul de focalizare al lentilelor proiectorului. • Certifique-se de que o ecrã de projecção está dentro da distância requerida de 3,3 a 39,0 pés (1,0 a 11,9 metros) do projector , e 3,3 a 32,9 pés (1,0 a 10,0 metros)(P5370W) do projector. Pentru mai multe informaţii, consultaţi secţiunea „Obţinerea unei anumite dimensiuni a imaginii prin reglarea distanţei şi a raportului de transfocare”.
8	Imaginea este lăţită atunci când se afişează un DVD pe ecran lat	Atunci când redaţi un DVD codat într-un raport de aspect anamorfic sau 16:9, este posibil să trebuiască să modificaţi următoarele setări: • Dacă redaţi un DVD în formatul Letterbox(LBX), modificaţi formatul la Letterbox(LBX) în meniul OSD al proiectorului. • Dacă redaţi un DVD în formatul 4:3, modificaţi formatul la 4:3 în meniul OSD al proiectorului. • Dacă imaginea este în continuare mărită, va trebuie să modificaţi şi raportul de aspect. Configuraţi formatul de afişare la raportul de aspect 16:9 (ecran lat) în player-ul dvs. DVD.
9	Imaginea este prea mică sau prea mare	• Reglaţi nivelul de zoom din partea de sus a proiectorului. • Mutaţi proiectorul mai aproape sau mai departe de ecran. • Apăsaţi pe „MENU” pe telecomandă sau panoul de control. Mergeţi la „Image setting (Setare imagine) --> Aspect Ratio” (Raport de aspect) şi încercaţi alte setări.
10	Imaginea are margini înclinate	• Dacă este posibil, repoziţionaţi proiectorul astfel încât să fie centrat pe ecran. • Apăsaţi pe butonul „Keystone △ / ▽” (Corecţie distorsiuni în trapez) de pe telecomandă sau apăsaţi pe butonul „Keystone △ / ▽ / ◁ / ▷ ” (Corecţie distorsiuni în trapez) de pe telecomandă până când marginile sunt verticale.
11	Imaginea este inversată	• Selectaţi „Image (Imagine) --> Projection (Proiecţie)” în meniul OSD ţi reglaţi direcţia de proiectare.

Mesaje OSD

#	Condiție	Memento mesaj
1	Mesaj	Fan Fail (Eroare ventilator) - ventilatorul sistemului nu funcționează. Projector Overheated (Proiector supraîncălzit) - proiectorul a depăşit temperatura de funcționare recomandată şi trebuie lăsat să se răcească înainte de a mai putea fi folosit. Replace the lamp (Înlocuiți lampa) - lampa este pe punctul de a atinge durata sa maximă de funcționare. Pregătiți-vă să o înlocuiți în curând.

Probleme cu proiectorul

#	Condiție	Soluție
1	Proiectorul nu mai răspunde la niciun control	Dacă este posibil, opriți proiectorul, deconectați cordonul de alimentare şi aşteptați cel puțin 30 de secunde înainte de a-l reconecta.
2	Lampa s-a ars sau scoate un pocnet	Atunci când lampa atinge durata maximă de funcționare, aceasta se va arde. Este posibil ca arderea lămpii să fie însoțită de un pocnet. În această situație, proiectorul nu va mai porni până când modulul lămpii nu este înlocuit. Pentru a înlocui lampa, urmați procedurile din secțiunea „Înlocuirea lămpii”.

Prezentare definiții LED & alarme

Mesaje LED

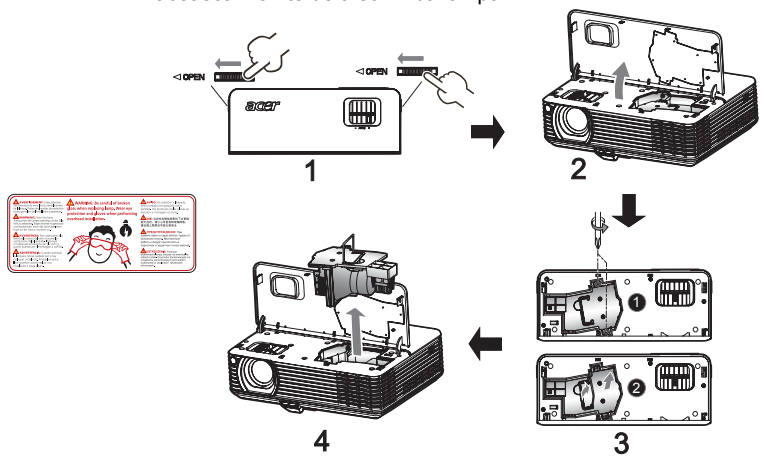
Mesaj	LED lampă	LED temperatură	LED alimentare	
	Roşu	Roşu	Roşu	Albastru
Standby (cordon de alimentare conectat)	--	--	V	--
Power button ON	--	--	--	V
Reîncercare lampă	--	--	--	Aprindere rapidă
Oprire (stare răcire)	--	--	Aprindere rapidă	--
Oprire (răcire terminată)	--	--	V	--
Eroare (eroare termică)	--	V	--	V
Eroare (eroare blocare ventilator)	--	Aprindere rapidă	--	V
Eroare (lampă defectă)	V	--	--	V
Eroare (eroare roată culori)	Aprindere rapidă	--	--	V

Înlocuirea lămpii

Folosiți o şurubelniță pentru a îndepărta şuruburile de pe capac, apoi extrageți lampa.

Proiectorul va detecta durata de funcționare a lămpii. Va fi afişat un mesaj de avertizare: „**Lamp is approaching the end of its useful life in full power operation. Replacement Suggested! (Lampa se apropie de sfârşitul duratei sale de funcționare pentru operare la putere maximă. Se recomandă înlocuirea!)**" Atunci când vedeți acest mesaj, modificați cât mai repede posibil lampa. Asigurați-vă că proiectorul s-a răcit timp de cel puțin 30 de minute înainte de a schimba lampa.

Avertizare: Compartimentul lămpii este fierbinte! Lăsați-i timp să se răcească înainte de a schimba lampa.



Pentru a schimba lampa

1 Opriți proiectorul apăsând pe butonul de alimentare.
2 Lăsați proiectorul cel puțin 30 de minute să se răcească.
3 Deconectați cordonul de alimentare.
4 Găsiți butoanele „OPEN" (Deschidere) pe ambele părți ale proiectorului şi împingeți-le simultan. (Ilustrația 1)
5 Deschideți capacul de sus. (Ilustrația 2)
6 Scoateți cele două şuruburi care asigură modulul lampă ❶ şi ridicați bara lămpii❷.(Ilustrația 3)
7 Extrageți cu forța modulul lămpii. (Ilustrația 4)

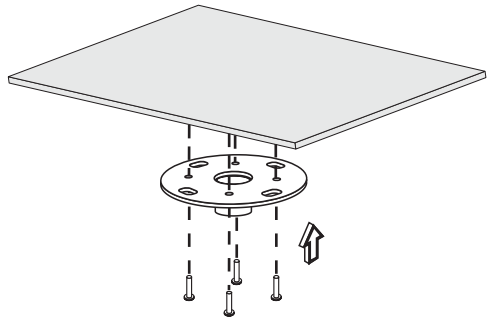
Pentru a înlocui modulul lămpii, procedați în ordine inversă.

Avertizare: Pentru a reduce riscul de răni personale , nu scăpați modulul lămpii pe jos şi nu atingeți becul lămpii. Becul este posibil să se spargă şi să provoace răni dacă îl scăpați pe jos.

Instalarea suportului pentru montare pe tavan

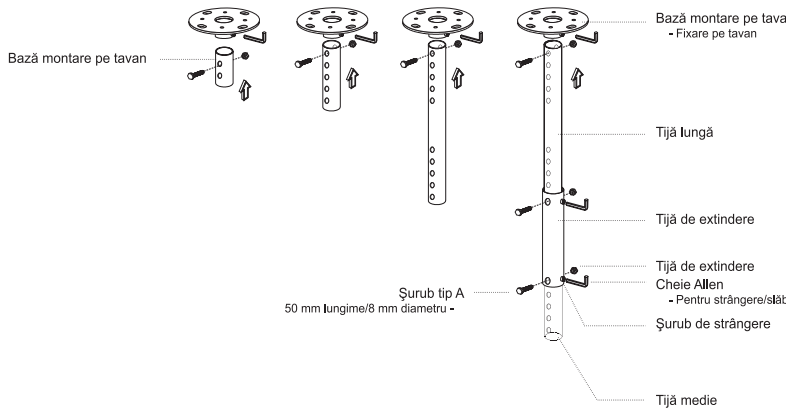
Dacă doriți să instalați proiectorul folosind dispozitivul de montare pe tavan, respectați paşii de mai jos:

1 Dați patru găuri într-o zonă solidă şi rezistentă din punct de vedere structural a tavanului, apoi montați şi asigurați suportul de montare.

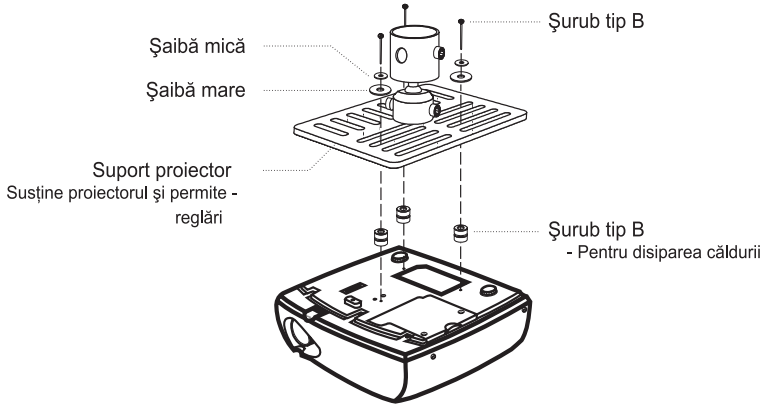


Notă: Şuruburile nu sunt incluse. Obțineți şuruburile necesare pentru tipul dvs. de tavan.

2 Asigurați placa de tavan folosind patru şuruburi cilindrice de tipul corespunzător.

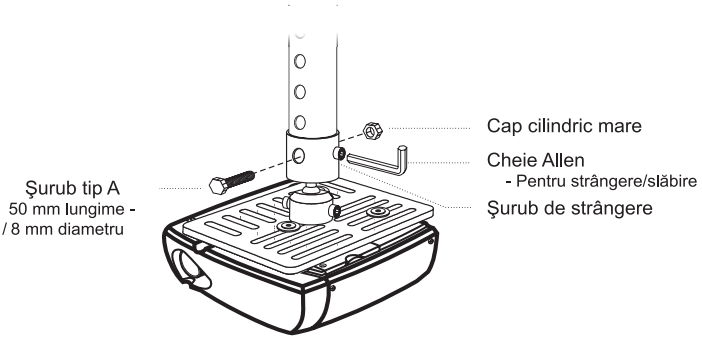


3 Folosiți numărul corect de şuruburi pentru dimensiunea proiectorului pentru a-l ataşa de suportul dispozitivului de montare pe tavan.

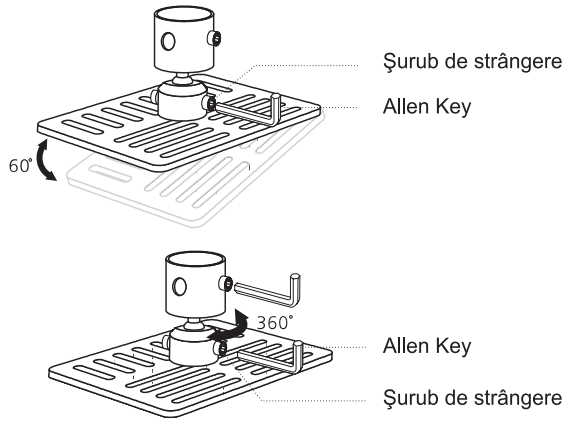


Notă: Se recomandă păstrarea unui spațiu suficient între suport şi proiector pentru o evacuare corectă a căldurii. Dacă este necesar, folosiți două şaibe pentru suport suplimentar.

4 Ataşați suportul pentru montare pe tavan la placa de tavan.

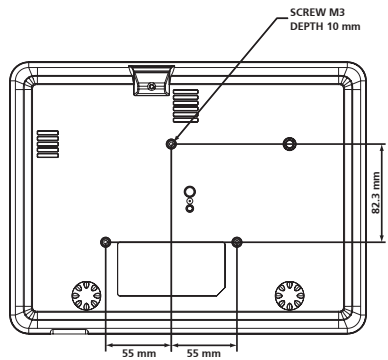


5 Reglați unghiul şi poziționarea după cum este necesar.



Notă: Tabelul de mai jos prezintă tipul corespunzător de şurub şi şaibă pentru fiecare model. În pachetul cu şuruburi sunt incluse şuruburi cu diametrul de 3 mm.

Modele	Şurub tip B		Tip şaibă	
	Diametru (mm)	Lungime (mm)	Mare	Mic
P1165/P1165P/ P1265/P1265P	3	25	V	V
P5260i/P5270/ P5280/P5370W	3	25	V	V



Specificații

Specificațiile prezentate mai jos pot fi modificate fără preaviz. Pentru specificațiile finale, consultați specificațiile de marketing publicate de Acer.

Sistem de proiecție	DLP®
Rezoluție	P1165/P1165P: Nativă: SVGA (800 x 600), Maxim: SXGA (1280 x 1024), WXGA+ (1440 x 900) P1265/P1265P: Nativă: XGA (1024 x 768), Maxim: SXGA+ (1400 x 1050), WXGA+ (1440 x 900) Seriile P5260i/P5270/P5280: Nativă: XGA (1024 x 768), Maxim: UXGA (1600 x 1200), WSXGA+ (1680 x 1050) Seriile P5370W: Nativă: WXGA (1280 x 800), Maxim: UXGA (1600 x 1200), WSXGA+ (1680 x 1050)
Compatibilitate computer	Calculatoare IBM PC şi compatibile, Apple Macintosh, standarde iMac şi VESA: SXGA, XGA, VGA, SVGA, SXGA+, WXGA, WXGA+, WSXGA+ (Doar pentru seria P5260i/P5270/P5280/P5370W)
Compatibilitate video	NTSC (3.58/4.43), PAL (B/D/G/H/I/M/N), SECAM (B/D/G/K/K1/L), HDTV (720p, 1080i), EDTV (480p, 576p), SDTV (480i, 576i)
Raport aspect	4:3 (nativ), 16:9
Culori afişabile	P1165/P1165P/P1265/P1265P: 16,7 milioane de culori P5260i/P5270/P5280/P5370W: 134milioane de culori
Lentile de proiecție	Seria P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280:F/ 2,41 - 2,55, f = 21,79 mm - 23,99 mm, lentile cu zoom manual 1,1X Seria P5370W:F/ 2,44 - 2,58, f = 21,8 mm - 23,8 mm, lentile cu zoom manual 1,1X
Dimensiune ecran de proiecție (diagonală)	Seria P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280:23" (0,58 m) - 300" (7,62 m) Seria P5370W:27" (0,69 m) - 300" (7,62 m)
Distanță de proiecție	Seria P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280:3,3" (1,0 m) - 39,0" (11,9 m) Seria P5370W:3,3" (1,0 m) - 32,9" (10,0 m)
Rată de proiecție	Seria P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280: 50"@2m (1,95 - 2,15:1) Seria P5370W:60"@2m (1,55 - 1,70:1)
Rată de scanare orizontală	31,5k - 100 kHz
Rată de scanare cu reîmprospătare verticală	56 - 85 Hz
Tip de lampă	P1165/P1165P/P1265/P1265P: Lampă de 180 W de poate fi înlocuită de utilizator Seria P5270/P5370W: Lampă de 220 W de poate fi înlocuită de utilizator Seria P5280: Lampă de 260 W de poate fi înlocuită de utilizator Seria P5260i: Lampă de 200 W de poate fi înlocuită de utilizator
Corecție distorsiuni în trapez	+/- 40 grade
Audio	Difuzor intern cu ieşire de 2 W
Greutate	3 kg
Dimensiuni (l x a x î)	299 mm x 229 mm x 93 mm
Telecomandă	Funcție pointer laser
Zoom digital	2X
Sursă de alimentare	Intrare c.a. 100 - 240 V, 50 - 60 Hz

Consum de energie	P1165/P1165P/P1265/P1265P: 230 W Seria P5260i: 275 W Seria P5270/P5370W: 310 W Seria P5280: 355 W
Temperatură de funcționare	5ºC la 35ºC / 41ºF la 95ºF
Conectori intrare/ieşire	• Soclu alimentare x1 • Intrare VGA x1 • Video compozit x1 • S-Video x1 • Ieşire VGA x1 • DVI-D x1: cu suport HDCP • intrare mufă audio pe 3,5 mm x1 • RS232 x1 • USB x1: pentru control computer la distanță **Componentele de mai jos sunt numai pentru seria P5270/P5280/P5370W:** • HDMI x 1 • Intrare VGA x 2 • intrare intrare mufă audio pe 3,5 mm x2 **Componentele de mai jos sunt numai pentru seria P5260i:** • HDMI x 1 • Intrare VGA x 1 • Ieşire mufă pe 3,5 mm x1 pentru ieşire audio wireless • Antenă wireless x1 • Intrare Lan RJ45 x 1
Conținut pachet standard	• Cordon de alimentare c.a. x1 • Cablu VGA x1 • Cablu video compozit x1 • Cablu DVI-D x1 (seriile P5260i/P5270/P5280/ P5370W) • Telecomandă x1 • Baterii x 2 (pentru telecomandă) • Ghid de utilizare (CD-ROM) x 1 • Ghid de pornire rapidă x 1 • Card de securitate x 1 • Geantă de transport x1 • Antenă wireless x1 (pentru P5260i) • Baterie cu unitate handy PnS pentru USB x1 (Seria P5260i)

* Designul şi specificațiile pot fi modificate fără preaviz.

Moduri compatibilitate

A. Analogic VGA

1 Analogic VGA - semnal PC

Moduri	Rezoluție	Frecvență vert. [Hz]	Frecvență oriz. [KHz]
VGA	640x480	60	31,50
	640x480	72	37,90
	640x480	75	37,50
	640x480	85	43,30
	720x400	70	31,50
	720x400	85	37,90
SVGA	800x600	56	35,20
	800x600	60	37,90
	800x600	72	48,10
	800x600	75	46,90
	800x600	85	53,70
	832x624	75	49,725
XGA	1024x768	60	48,40
	1024x768	70	56,50
	1024x768	75	60,00
	1024x768	85	68,70
SXGA	1152x864	70	63,80
	1152x864	75	67,50
	◆*1152x864	85	77,10
	1280x1024	60	63,98
	◆*1280x1024	72	76,97
	◆*1280x1024	75	79,98
	*1280x1024	85	91,10
QuadVGA	1280x960	60	59,70
	◆*1280x960	75	75,23
SXGA+	◆*1400x1050	60	63,98
UXGA	*1600x1200	60	75,00
Power Mac G4	640x480	66,6(67)	34,93
	800x600	60	37,90
	1024x768	60	48,40
	1152x870	75	68,68
	◆*1280x960	75	75,00
	1280x1024	60	63,98

Notă: "*" Doar pentru seria P5260i/P5270/P5280/P5370W
"◆" Doar pentru seria P1265/P1265P

PowerBook G4	640x480	60	31,35
	640x480	66,6(67)	34,93
	800x600	60	37,90
	1024x768	60	48,40
	1152x870	75	68,68
	◆*1280x960	75	75,00
	1280x1024	60	63,98
i Mac DV (G3)	1024x768	75	60,00

2 Analogic VGA - Cronometru lat extins

Moduri	Rezoluție	Frecvență vert. [Hz]	Frecvență oriz. [KHz]
WXGA	1280x768	60	48,36
	1280x768	75	57,60
	◆*1280x768	85	68,630
	1280x720	60	45,00
	1280x800	60	49,702
	1360x768	60	47,72
	1440x900	60	55,935
	*1680x1050	60	65,290

B. Digital DVI

1 DVI - semnal PC

Moduri	Rezoluție	Frecvență vert. [Hz]	Frecvență oriz. [KHz]
VGA	640x480	60	31,50
	640x480	72	37,90
	640x480	75	37,50
	640x480	85	43,30
	720x400	70	31,50
	720x400	85	37,90
SVGA	800x600	56	35,20
	800x600	60	37,90
	800x600	72	48,10
	800x600	75	46,90
	800x600	85	53,70
	832x624	75	49,725
XGA	1024x768	60	48,40

Notă: "*" Doar pentru seria P5260i/P5270/P5280/P5370W
"◆" Doar pentru seria P1265/P1265P

	1024x768	70	56,50
	1024x768	75	60,00
	1024x768	85	68,70
SXGA	1152x864	70	63,80
	1152x864	75	67,50
	◆*1152x864	85	77,10
	1280x1024	60	63,98
	◆*1280x1024	72	76,97
	◆*1280x1024	75	79,98
	*1280x1024	85	91,10
QuadVGA	1280x960	60	59,70
	◆*1280x960	75	75,23
SXGA+	◆*1400x1050	60	63,98
UXGA	*1600x1200	60	75,00
Power Mac G4	640x480	66,6(67)	34,93
	800x600	60	37,90
	1024x768	60	48,40
	1152x870	75	68,68
	◆*1280x960	75	75,00
	1280x1024	60	63,98
PowerBook G4	640x480	60	31,35
	640x480	66,6(67)	34,93
	800x600	60	37,90
	1024x768	60	48,40
	1152x870	75	68,68
	◆*1280x960	75	75,00
	1280x1024	60	63,98
i Mac DV (G3)	1024x768	75	60,00

2 DVI - Cronometru lat extins

Moduri	Rezoluție	Frecvență vert. [Hz]	Frecvență oriz. [KHz]
WXGA	1280x768	60	48,36
	1280x768	75	57,60
	w*1280x768	85	68,630
	1280x720	60	45,00
	1280x800	60	49,702
	1360x768	60	47,72
	1440x900	60	55,935
	*1680x1050	60	65,290

Notă: "*" Doar pentru seria P5260i/P5270/P5280/P5370W
"◆" Doar pentru seria P1265/P1265P

3 DVI - semnal video

Moduri	Rezoluție	Frecvență vert. [Hz]	Frecvență oriz. [KHz]
480i (NTSC)	720x480(1440x480)	59,94(29,97)	15,734
480p (NTSC)	720x480	59,94	31,47
576i (PAL)	720x576(1440x576)	50(25)	15,625
576p (PAL)	720x576	50	31,25
720p (NTSC)	1280x720	60	45,00
720p (PAL)	1280x720	50	37,50
1080i (NTSC)	1920x1080	60(30)	33,75
1080i (PAL)	1920x1080	50(25)	28,13
1080p (NTSC)	*1920x1080	60	67,50
1080p (PAL)	*1920x1080	50	56,25

Notă: "*" Doar pentru seria P5260i/P5270/P5280/P5370W
"◆" Doar pentru seria P1265/P1265P

C. HDMI -Digital (numai pentru seriile P5260i/P5270/P5280/ P5370W)

1 HDMI - Semnal PC şi cronometrare extinsă: Suport superior formatului de cronometrare digitală DVI.

2 HDMI - semnal video

Moduri	Rezoluție	Frecvență vert. [Hz]	Frecvență oriz. [KHz]
480i (NTSC)	720x480(1440x480)	59,94(29,97)	15,734
480p (NTSC)	720x480	59,94	31,47
576i (PAL)	720x576(1440x576)	50(25)	15,625
576p (PAL)	720x576	50	31,25
720p (NTSC)	1280x720	60	45,00
720p (PAL)	1280x720	50	37,50
1080i (NTSC)	1920x1080	60(30)	33,75
1080i (PAL)	1920x1080	50(25)	28,13
1080p (NTSC)	1920x1080	60	67,50
1080p (PAL)	1920x1080	50	56,25
Rată de scanare orizontală:		31,5k - 100 kHz	
Rată de scanare verticală:		56k - 85 Hz	

Note despre reglementări şi siguranță

Notă FCC

Acest aparat a fost testat şi s-a constatat că se încadrează în limitele pentru un dispozitiv digital de Clasa B în conformitate cu Partea a 15-a a Reglementărilor FCC. Aceste limite au drept scop asigurarea unei protecții rezonabile împotriva interferenței dăunătoare într-o instalație rezidențială. Acest aparat generează, utilizează şi poate radia energie de radiofrecvență şi, dacă nu este instalat şi utilizat conform instrucțiunilor, poate produce interferențe dăunătoare comunicațiilor radio.

Cu toate acestea, nu există nicio garanție că într-o configurație de instalare specifică nu se vor produce interferențe. Dacă acest aparat cauzează interferențe dăunătoare pentru recepția radio sau TV, care se pot stabili prin oprirea şi repornirea aparatului, utilizatorul este încurajat să încerce corectarea interferențelor prin intermediul uneia sau al mai multora dintre următoarele măsuri:

- Reorientați sau reamplasați antena receptorului.
- Creşteți distanța de separare dintre echipament şi receptor.
- Conectați aparatul la o priză de c.a. dintr-un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.
- Pentru ajutor, consultați dealerul sau un tehnician radio/TV cu experiență.

Notă : Cabluri ecranate

Toate conexiunile la alte echipamente informatice trebuie realizate utilizând cabluri ecranate pentru a se menține conformarea la reglementările FCC.

Notă : Echipamente periferice

La acest aparat pot fi ataşate numai echipamente periferice (echipamente de intrare/ieşire, terminale, imprimante etc.) certificate că se conformează limitelor de Clasă B. Exploatarea împreună cu echipamente periferice necertificate poate cauza interferențe cu recepția radio şi TV.

Atenție

Efectuarea de schimbări sau de modificări care nu sunt aprobate în mod expres de către producător poate anula autoritatea utilizatorului, garantată de Comisia federală pentru comunicații, de a exploata acest dispozitiv.

Condiții de exploatare

Acest aparat se conformează Părții a 15-a a Reglementărilor FCC. Exploatarea trebuie să îndeplinească următoarelor două condiții: (1) acest aparat nu poate cauza interferențe dăunătoare; (2) acest aparat trebuie să accepte orice interferențe recepționate, inclusiv interferențe care pot cauza o funcționare nedorită.

Notice: Canadian users

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Remarque ŕ l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numérique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada.

Canada — Low-power license-exempt radio communication devices (RSS-210)

a Informații comune
Exploatarea trebuie să îndeplinească următoarelor două condiții:
1. Acest aparat nu poate cauza interferențe;
2. Acest aparat trebuie să accepte orice interferențe recepționate, inclusiv interferențe care pot cauza o funcționare nedorită.

b Utilizarea în banda de 2,4 GHz
Pentru a se preveni interferența radio cu serviciul licențiat, acest aparat este destinat utilizării de interior, iar instalarea de exterior trebuie licențiată.

Declarație de conformitate pentru țările din UE

Prin prezenta, Acer declară că această serie de proiectoare se conformează cerințelor esențiale şi altor prevederi relevante ale Directivei 1999/5/EC. (Pentru documente complete, vizitați site-ul Web de la adresa **http://global.acer.com/support/certificate.htm**).

Conform cu reglementările de certificare din Rusia

ME61

Notă de reglementare pentru echipamente radio

Notă: Informațiile de reglementare de mai jos sunt numai pentru modelele cu module LAN wireless şi/sau Bluetooth.

Aspecte generale

Acest produs se conformează standardelor de radiofrecvență şi celor de siguranță din orice țară sau regiune în care a fost aprobat pentru utilizare wireless. În funcție de configurație, acest produs poate să conțină sau să nu conțină dispozitive radio wireless (de exemplu module LAN wireless şi/sau Bluetooth). Informațiile de mai jos se referă la produsele care conțin astfel de dispozitive.

Uniunea Europeană (UE)

Directiva 1999/5/EC R&TTE, aşa cum este atestat de conformitatea cu următoarele standarde armonizate::

- **Article 3.1(a) Health and Safety**
  - EN60950-1:2001
  - EN50371:2002 (SAR, dispozitiv general cu radiofrecvență)
- **Article 3.1(b) EMC**
  - EN301 489-1 V1.4.1 (cerințe tehnice comune)
  - EN301 489-3 V1.4.1 (pentru dispozitiv cu rază scurtă)
  - EN301 489-17 V1.2.1 (pentru echipament de date de bandă largă şi HIPETLAN)
- **Article 3.2 Spectrum Usages**
  - EN300 220-1 V1.3.1 (pentru dispozitiv cu rază scurtă, 25~1000 MHz, partea 1)
  - EN300 220-2 V2.1.1 (pentru dispozitiv cu rază scurtă, 25~1000 MHz, partea 3)
  - EN300 440-2 V1.1.2 (pentru dispozitiv cu rază scurtă, 25~1000 MHz, partea 2)
  - EN300 328 V1.6.1 (pentru echipament de transmisie date ce funcționează în banda 2,4 GHz ISM
  - EN301 893 V1.2.3 (RLAN de înaltă performanță de 5 GHz)

Lista țărilor unde se aplică

Statele membre ale UE în luna mai a anului 2004: Belgia, Danemarca, Germania, Grecia, Spania, Franța, Irlanda, Italia, Luxemburg, Olanda, Austria, Portugalia, Finlanda, Suedia, Marea Britanie, Estonia, Letonia, Lituania, Polonia, Ungaria, Republica Cehă, Republica Slovacă, Slovenia, Cipru şi Malta. Utilizarea este permisă în țările Uniunii Europene, precum şi în Norvegia, Elveția, Islanda şi Liechtenstein. Acest aparat trebuie utilizat în conformitate strictă cu reglementările şi cu limitările în vigoare din țara de utilizare. Pentru informații suplimentare, contactați autoritățile locale din țara de utilizare.

Acer America Corporation
333 West San Carlos St., San Jose
CA 95110, U. S. A.
Tel : 254-298-4000
Fax : 254-298-4147
www.acer.com

Federal Communications Commission
Declaration of Conformity

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The following local Manufacturer / Importer is responsible for this declaration:

Product:	DLP Projector
Model Number:	DSV0701/DNX0702/DNX0703/DNX0704/ DNX0711/DWX0714
Machine Type:	P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/ P5280/P5370W series
Name of Responsible Party:	Acer America Corporation
Address of Responsible Party:	333 West San Carlos St. San Jose, CA 95110 U. S. A.
Contact Person:	Acer Representative
Phone No.:	254-298-4000
Fax No.:	254-298-4147

Declaration of Conformity

We,

Acer Computer (Shanghai) Limited
3F, No. 168 Xizang medium road, Huangpu District,
Shanghai, China
Contact Person: Mr. Easy Lai
Tel: 886-2-8691-3089 Fax: 886-2-8691-3000
E-mail: easy_lai@acer.com.tw

Hereby declare that:

Product: **DLP Projector**
Trade Name: **Acer**
Model Number: **DSV0701/DNX0702/DNX0703/DNX0704/DNX0711/DWX0714**
Machine Type: **P1165/P1165P/P1265/P1265P/P5260i/P5270/P5280/P5370W series**

Is compliant with the essential requirements and other relevant provisions of the following EC directives, and that all the necessary steps have been taken and are in force to assure that production units of the same product will continue comply with the requirements.

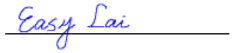
EMC Directive 2004/108/EC as attested by conformity with the following harmonized standards:

-. EN55022:1998 + A1:2000 + A2:2003, AS/NZS CISPR22:2002, Class B
-. EN55024:1998 + A1:2001 + A2:2003
-. EN61000-3-2:2000, Class A
-. EN61000-3-3:1995 + A1:2001

Low Voltage Directive 2006/95/EC as attested by conformity with the following harmonized standard:

R&TTE Directive 1999/5/EC as attested by conformity with the following harmonized standard:

- Article 3.1(a) Health and Safety
  - EN60950-1:2001
  - EN50371:2002 (SAR, general FR device)
- Article 3.1(b) EMC
  - EN301 489-1 V1.4.1 (common technical requirement)
  - EN301 489-3 V1.4.1 (for short range device)
  - EN301 489-17 V1.2.1 (for widerband data and HIPETLAN equipment)
- Article 3.2 Spectrum Usages
  - EN300 220-1 V1.3.1 (for short range device, 25~1000MHz, part 1)
  - EN300 220-2 V2.1.1 (for short range device, 25~1000MHz, part 3)
  - EN300 440-2 V1.1.2 (for short range device, 1G~20GMHz, part 2)
  - EN300 328 V1.6.1 (for data transmission equipment operating in the 2,4 GHz ISM band
  - EN301 893 V1.2.3 (5GHz high performance RLAN)



Easy Lai / Director

Acer Computer (Shanghai) Limited